

**GRADSKA KNJIŽNICA *IVAN VIDALI***

---

**KORČULA**



# **IZVJEŠĆE O RADU**

**u 2017. godini**

---

---

veljača, 2018.



## SADRŽAJ

Opći podaci	
Djelatnost i poslanje	
Uvodna riječ	
1. Prostor i oprema .....	6
1.1. Prostor .....	6
1.2. Oprema .....	7
2. Osoblje knjižnice .....	8
2.1. Zaposlenici .....	8
2.2. Povremeno zaposleni i volonteri .....	9
2.3. Edukacija knjižničara i stručno usavršavanje .....	10
3. Zavičajna zbirka i projekt „Virtualna Korčula“ .....	11
4. Nakladnička djelatnost .....	13
4.1. Biblioteka Žilković .....	13
4.2. Ostala izdanja .....	14
4.3. Časopis Kanavelić .....	14
5. Međunarodna suradnja i EU projekt „Migrate to Library“ .....	15
5.1. NAPLE Sister Libraries .....	15
5.2. EU projekti korčulanske knjižnice .....	16
6. Knjižnični fond .....	19
6.1. Inventarne knjige .....	19
6.2. Prinova knjižnične građe .....	20
6.3. Korištenje građe i posudba .....	23
7. Članstvo i korisnici .....	25
7.1. Članovi knjižnice i članarina .....	25
7.2. Korisnici knjižnice .....	27
8. Redovna djelatnost .....	27
9. Programske aktivnosti knjižnice .....	30
9.1. Kulturno-obrazovni i animacijski program za djecu i mlade .....	32





9.2. Kulturno-obrazovni program za odrasle .....	39
10. Financijsko poslovanje knjižnice .....	44
10.1. Prihodi poslovanja .....	44
10.2. Rashodi poslovanja .....	47
11. Zaključak .....	50





## OPĆI PODACI

### GRADSKA KNJIŽNICA IVAN VIDALI

Obala korčulanskih brodograditelja bb  
20260 KORČULA

matični broj	OIB	šifra djelatnosti
3713881	44855616115	92511

tel/fax: 020 / 711–974

[gradska.knjiznica.ivan.vidali@du.t-com.hr](mailto:gradska.knjiznica.ivan.vidali@du.t-com.hr)

[gradska.knjiznica.ivan.vidali@gmail.com](mailto:gradska.knjiznica.ivan.vidali@gmail.com)

[www.gk-korcula.hr](http://www.gk-korcula.hr)

On-line katalog knjižnice: [korcula.zaki.com.hr](http://korcula.zaki.com.hr)

Znak (logotip) knjižnice:



IBAN: HR17 2407000 18204 00008 SWIFT (BIC): OTPVHR2X  
OTP banka d.d.

#### Radno vrijeme:

##### ZIMSKO:

ponedjeljak, utorak, } 8:00 – 19:30  
četvrtak, petak, } za korisnike 8:00 – 14:30 15:00 – 19:30  
srijeda 8:00 – 14:30 subota 8:00 – 13:00

##### LJETNO:

ponedjeljak, utorak, } 8:00 – 20:00  
četvrtak, petak, } za korisnike 8:00 – 14:00 15:00 – 20:00  
srijeda 8:00 – 14:00





„Narodna knjižnica kao lokalni prilaz znanju osigurava osnovne uvjete za cjeloživotno učenje, neovisno odlučivanje i kulturni razvitak pojedinca i društvenih skupina.“

IFLA-in i UNESCO-ov Manifest za narodne knjižnice

## DJELATNOST I POSLANJE

### MISIJA

Gradska knjižnica Ivan Vidali kulturno je i informacijsko središte Grada Korčule koje građanima osigurava pristup znanju, informacijama i kulturnim sadržajima za potrebe obrazovanja, stručnog i znanstvenog rada, cjeloživotnog učenja, informiranja, odlučivanja i razonode.

### VIZIJA

- Osigurati jednaku dostupnost svim vrstama informacija na raznovrsnim medijima svim članovima zajednice bez obzira na njihovu dob, spol, društveni status, nacionalnost, vjeru, rasu, jezik, invaliditet, ekonomski i radni status, te obrazovanje.
- Omogućiti pristup raznovrsnim kulturnim sadržajima kao osnovama za cjeloživotno učenje, neovisno odlučivanje, te demokratski i kulturni razvitak pojedinca i društvenih skupina.
- Graditi prepoznatljivu osobnost narodne knjižnice izgrađujući i njegujući odnos povjerenja korisnika u postojanost i vrijednost njenih informacijskih izvora, usluga i službi te podupirući ozračje uspješnosti i djelotvornosti.
- Postati ravnopravnim i sastavnim dijelom europske mreže knjižnica i jačati interkulturalne vrijednosti suvremenog društva.

### POSLANJE GRADSKE KNJIŽNICE IVAN VIDALI

Uvažavajući načela istaknuta u dokumentima UNESCO-a i IFLA-e, posebno *Manifesta za narodne knjižnice*, osnovni ciljevi djelovanja su:

- razvijati knjižnicu u središte kulturnog i društvenog života Grada Korčule, privlačno mjesto za rad, igru i druženje, mjesto za cjeloživotno obrazovanje svih korisnika bez razlike,
- omogućiti pojedincu dostupnost svim vrstama informacija i pristup raznolikom znanju sadržanom na različitim medijima, bilo da se radi o građi koju knjižnica posjeduje kao i onoj koja nije u njezinu vlasništvu,
- poticati korištenje informacijskih i komunikacijskih tehnologija, oblikovati i održavati mrežnu stranicu knjižnice,
- skrbiti o zadovoljavanju potreba svih skupina korisnika s posebnim naglaskom na usluge namijenjene djeci i mladima, te socijalno isključenim skupinama,



- pridonositi razvoju knjižničarske struke i izgrađivanju demokratskog društva.

## UVODNA RIJEČ

*Izvešće o radu* prikaz je rada Gradske knjižnice *Ivan Vidali* u protekloj godini, a obuhvaća aktivnosti knjižnice u redovitoj djelatnosti, kao i aktivnosti na ostvarenju posebnih programa. Osim u tiskanom, dostupno je i u elektroničkom obliku na mrežnoj stranici knjižnice: [www.gk-korcula.hr](http://www.gk-korcula.hr).

Godišnja izvješća, za knjižnicu kao ustanovu, imaju osim funkcije izvještavanja osnivača, matične službe i javnosti, važnu dokumentarnu vrijednost. U izvješćima su dostupni činjenični podaci, poput osnovnih podataka o ustanovi, broju zaposlenika, broju članova i korisnika knjižničnih usluga, godišnjoj nabavi, posudbi i korištenju knjižnične građe, izvorima financiranja. Također, tu su i podaci o nastanku i razvoju pojedinih programa koji doprinose prepoznatljivosti knjižnice, transformirajući je u kulturno, informacijsko i obrazovno središte zajednice. Kao pokazatelji uspješnosti poslovanja, nezaobilazan su čimbenik u planiranju djelovanja korčulanske knjižnice u budućnosti, u skladu s nacionalnom strategijom razvoja knjižničarstva, propisima i praksom u drugim knjižnicama u RH, IFLA-inim *Smjernicama za razvoj knjižničnih službi i usluga*, te specifičnostima lokalne zajednice. Koristeći se metodom analize i usporedbe podataka iz izvješća, dobivamo uvid u djelovanje i razvoj knjižnične djelatnosti u Gradu Korčuli u proteklim godinama.

Izvešće o radu Gradske knjižnice *Ivan Vidali* za 2017. godinu, oblikom i sadržajem, ukazuje na kontinuitet rada ustanove. Izvještavajući o stanju i rezultatima rada, ističemo ciljeve koji proizlaze iz misije i vizije knjižnice, te uvažavanja zakonskih propisa i Standarda, kao i IFLA-inih smjernica za narodne knjižnice. Podaci u *Izvešću* kombinacija su tekstualnih i brojčanih, statističkih i grafičkih prikaza rada knjižnice u protekloj godini, a prilozi o aktivnostima i fotodokumentacija dostupni su na [mrežnoj](#) i [Facebook stranici](#) knjižnice. Najveći broj stranica posvećen je *Programskim aktivnostima knjižnice*, odnosno *Kulturno-obrazovnim i animacijskim programima za djecu i odrasle*, zbog značaja i izravnog utjecaja što ga ovaj program ima na vidljivost ustanove u lokalnoj zajednici.

Planirane knjižnične programe i aktivnosti bilo je moguće ostvariti jedino zahvaljujući potpori i financijskoj pomoći, na lokalnoj i državnoj razini. Zahvaljujemo se, također, na donacijama lokalnih tvrtki, te doprinosu pojedinaca, obrazovnih i kulturnih ustanova i udruga u Gradu Korčuli na uspješnoj realizaciji knjižničnih programa.

## 1. PROSTOR I OPREMA

### 1.1. PROSTOR

Gradska knjižnica *Ivan Vidali*, od 2006. godine, smještena je na katu obnovljene zgrade Doma kulture *Liburna* u centru grada, kada je namjenski uređena i suvremeno opremljena. Prostor je veličine oko 200 m<sup>2</sup> a sastoji se od jedne veće prostorije u kojoj se nalaze: informativni pult, prostor za smještaj građe u otvorenom pristupu, dječji odjel, čitaonica periodike, mala studijska učionica i šest radnih mjesta za rad korisnika na računalima. U odvojenoj prostoriji smještena je građa zavičajne zbirke *Korčula*, koja se koristi isključivo u prostoru knjižnice.



Sve do rujna 2017., knjižnica je koristila skladišni prostor veličine 80 m<sup>2</sup> koji se nalazio u zgradi „ex restorana“ *Liburna*, a prilazilo mu se preko terase *Doma kulture*. Kao pomoćni prostor, omogućavao je knjižnici djelomično rasterećenje od nagomilane knjižne građe u slobodnom pristupu, bolju organizaciju i veću pristupačnost građi u radu s korisnicima. Zbog početka poslova na rekonstrukciji i sanaciji spomenute zgrade, tijekom rujna i listopada 2017., bilo je potrebno svu knjižnu građu (oko 14.000 svezaka) smještenu u skladištu, kao i police i ostali uredski namještaj, privremeno preseliti u drugi prostor. U tu svrhu, Grad Korčula osigurao je tri manja prostora (prostor iza biljetarnice na ulazu u *Dom kulture*, jedan od manjih gradskih poslovnih prostora neposredno pored glavnog ulaza u *Dom kulture*, i uz dozvolu vlasnika, korištenje dijela prostora bivše knjižnice u prizemlju kuće obitelji Foretić). Spomenuti prostori neodgovarajući su, veličinom i uvjetima, za dugotrajniji smještaj knjižnične građe, te služe samo kao privremeno rješenje. Knjižna građa je, većim dijelom, zatvorena u kartonskim kutijama i nije dostupna za korištenje.

Prostor koji knjižnica trenutno koristi, bez odgovarajućeg skladišnog prostora, ne osigurava joj nesmetan rad i razvoj svih službi i usluga, te ne zadovoljava potrebe za razvoj knjižničarstva u korčulanskoj sredini. Također, zahtijeva obnovu i sanaciju, kako stropa zbog vlage, tako i dotrajale podne obloge, za rekonstrukciju koje su se planirale poduzeti potrebne radnje tijekom 2017. godine od čega se odustalo zbog iznalaženja novih prostornih rješenja. Treba imati na umu činjenicu da je knjižnica javni prostor i treba biti dostupna svima, pa tako i teže pokretnim osobama i invalidima, što zbog nedostatka lifta trenutno nije slučaj.

Istovremeno, svjedoci smo neprestanih promjena u očekivanjima i zahtjevima korisnika, te prilagođavanja knjižničnih usluga i sadržaja suvremenim trendovima u društvu. U postojećem prostoru, u okolnostima kada knjižnični fond rapidno raste, povećava se broj i struktura korisnika, mijenja se struktura knjižničnih usluga, problem nedostatka prostora za smještaj građe kao i prostora za rad s korisnicima postaje sve izraženiji. Već sada se u našem slučaju, umjesto preporučenog omjera od 30:70 posto u korist prostora za korisnike, taj omjer povećava u korist prostora za police s knjižnom građom.

Pred nama su zahtjevi za iznalaženjem nekih novih prostornih rješenja. Stoga je opravdana odluka Grada Korčule, da se knjižnici dodijeli novi prostor na katu obnovljene zgrade „ex restorana“ *Liburna*, što će uz odgovarajuće rješenje skladišnoga prostora, omogućiti knjižnici kontinuirano djelovanje i razvoj i učiniti je središtem kulturnog i društvenog života zajednice.

## **1.2. OPREMA**

### **1.2.1. Računala i tehnička oprema**

Knjižnica posjeduje ukupno deset računala, od koji su tri računala za potrebe djelatnika knjižnice (dva PC-a i jedno prijenosno računalo), pet za potrebe korisnika s mrežnim pristupom, jedan za potrebe najmlađih korisnika bez mrežnog pristupa i jedno računalo za pretraživanje online kataloga knjižnice.



Na sva računala potrebno je redovito ugrađivati antivirusne programe, ulagati u licencirane računalne programe, neprestano nadograđivati i unaprjeđivati mrežnu stranicu knjižnice kako bi se zadržala kvaliteta usluge za korisnike, ali i osiguralo nesmetano obavljanje redovitih poslova i transparentnost svih knjižničnih aktivnosti.

Postojeća informatička oprema različite je starosti i kvalitete, a potrebno je redovito održavati i na vrijeme osiguravati zamjenu stare i dotrajale. Za obnovu i servisiranje računalne opreme, odnosno *Program informatizacije u 2017. godini* planirana su sredstva u iznosu od 7.500,00 kn, a predviđeni izvor financiranja bilo je Ministarstvo kulture Republike Hrvatske. Za realizaciju ovoga programa u protekloj godini nisu se osigurala sredstva.

Dijelom iz sredstava Grada Korčule, a dijelom iz vlastitih sredstava, ostvarena su ulaganja u računalne programe (za tečaj informacijske pismenosti za odrasle), kao i za nadogradnju i unaprjeđenje postojeće mrežne stranice, koja je trenutno u izradi.

Osim računalne, potrebno je redovito obnavljati i drugu tehničku opremu (kao što su fotokopirni aparat, projektor, uređaj za skeniranje, audio-vizualna oprema i sl.), u cilju pružanja kvalitetnije usluge korisnicima, kao i zbog uspješne realizacije raznovrsnih kulturno-obrazovnih programa knjižnice za djecu i odrasle.

U 2017. godini rashodovan je zbog kvara stari Minoltin fotokopirni uređaj, te je zamijenjen novim na osnovu Ugovora o najmu uređaja, za što je potrebno izdvajati mjesečno sredstva u iznosu od oko 300,00 kn.

### 1.2.2. Namještaj i ostala oprema

Postojeći namještaj nabavljen je 2006., te je zbog svakodnevnog korištenja vidljiva potreba zamjene pohabanih komada novima.

U 2017. godini planirano je osigurati sredstva za opremanje jednog dijela Dječjeg odjela. Od strane Ministarstva kulture osigurana su sredstva u iznosu od 10.000 kn, te su nabavljene nove mobilne garniture za sjedenje i smještaj slikovnica, polica za igračke i didaktički stolić za najmlađe korisnike.

Prostor dječjeg odjela je sada pogodniji za organiziranje aktivnosti za djecu i mlade i udobniji za boravak djece u knjižnici. Nabavka navedene opreme, poboljšala je knjižnične usluge u radu s najmlađim korisnicima.

## 2. OSOBLJE KNJIŽNICE

### 2.1. ZAPOSLENICI

U Gradskoj knjižnici *Ivan Vidali* zaposlene su na neodređeno vrijeme tri stručne djelatnice, diplomirane knjižničarke **Izabel Skokandić**, **Ivana Bakarić** i **Milojka Skokandić**, ravnateljica.





Dana 16. veljače 2017. godine, Odlukom o sporazumnom raskidu Ugovora o radu br. 9/2017, Tajani Grbin, dugogodišnjoj zaposlenici na radnom mjestu ravnateljice, prestaje radni odnos u svrhu ostvarenja prava na starosnu mirovinu.

Prema Rješenju o izboru i imenovanju ravnateljice Gradske knjižnice *Ivan Vidali*, klasa: 013-03/16-01/03, urbroj: 2138/01-01-17-10, donesenom na Gradskom vijeću Grada Korčule dana 16. veljače 2017., za ravnateljicu knjižnice na vrijeme od četiri godine imenovana je Milojka Skokandić, počevši s danom 18.02.2017. godine.

Dana 31. ožujka 2017. godine, Ivani Bakarić, polaznici stručnog osposobljavanja za rad bez zasnivanja radnog odnosa, prekida se Ugovor sa HZZ-om, klasa: 103-05/16-01/823, urbroj: 2117-21-04/2-16. Temeljem članka 27. Pravilnika o radu Gradske knjižnice *Ivan Vidali*, te uz suglasnost osnivača Grada Korčule (Zaključak, klasa: 612-04/17-01/04, urbroj: 2138/01-02-17-2), s Ivanom Bakarić zasniva se radni odnos na neodređeno vrijeme na poslovima dipl. knjižničara (Ugovor o radu, br. 42/17). Zaposlenica je obvezna položiti stručni ispit iz knjižničarstva u predviđenom zakonskom roku.

Za obavljanje poslova računovodstva i knjigovodstva u 2017. godini, od strane Grada Korčule nije knjižnici dodijeljena određena djelatnica, već je ravnateljica u koordinaciji s Odjelom za računovodstvo i financije, veći dio ovih poslova obavljala samostalno tijekom svoga redovnog radnog vremena. S obzirom na okolnosti, ravnateljici je nedostajalo vremena na raspolaganju za obavljanje stručnih poslova i poslova na razvoju knjižničnih programa i projekata.

Uzimajući u obzir cjelodnevno radno vrijeme knjižnice, te sve veći broj programa i aktivnosti, i za ostale dvije djelatnice sve je zahtjevnije obavljanje redovitih poslova u knjižnici. Vidljiva je potreba za zapošljavanjem djelatnika/ice na radnom mjestu knjižničara ili pomoćnog knjižničara, kao i djelatnika/ice na radnom mjestu dipl. knjižničara za poslove na vođenju zavičajne zbirke.

Domar i domaćica Doma kulture *Liburna*, djelatnici zaposleni u Centru za kulturu Korčula, zaduženi su i za održavanje i čišćenje prostora Knjižnice.

## **2.2. POVREMENO ZAPOSLENI I VOLONTERI**

Temeljem Ugovora o suradnji između knjižnice i Ministarstva pravosuđa Republike Hrvatske iz 2009. godine, od 18. listopada 2017. godine primljena je osoba za obavljanje pomoćnih poslova u knjižnici, osuđena na izdržavanje kazne rada za opće dobro (Rješenje Probacijskog ureda u Dubrovniku, klasa: 730-17/17-01/270, urbroj: 514-05-02-02-02/1-17-7.) Uzimajući u obzir spomenuti nedostatak knjižničkog osoblja, probacijska mjera dobro je rješenje koje je knjižnici osiguralo dodatnu radnu snagu bez naknade za obavljanje manje složenih redovitih poslova. Osuđenik će biti zadržan do isteka propisane kazne.

Tijekom ljetnih mjeseci, knjižnica redovito zapošljava studente kao pomoć na jednostavnijim knjižničarskim poslovima. U 2017. godini preko Studentskog servisa Sveučilišta u Splitu i Srednje škole Petar Šegedin, privremeno su uposlene tri osobe na poslovima održavanja ljetnih kreativnih radionica, pomoćnim poslovima u redovitom cjelodnevnom radu knjižnice tijekom ljetne sezone i



kao ispomoć u preseljenju knjižnične građe i opreme iz skladišnog prostora u privremene prostore zbog sanacije zgrade „ex restorana“ *Liburna*.

Za voditeljicu tečaja *Informatičke pismenosti za osobe treće životne dobi*, tijekom travnja i svibnja 2017., privremeno je zaposlena jedna osoba temeljem Ugovora o djelu, a sredstva za financiranje ovog rashoda osigurana su od strane Ministarstva kulture.

Za uspješno ostvarenje brojnih knjižničnih aktivnosti tijekom godine, zaslužno je u velikoj mjeri sudjelovanje naših sugrađana volontera. Zahvaljujemo im na spremnosti da bez naknade svoje znanje i vještine stave na raspolaganje u cilju razvoja i unaprjeđenja kulturnog i društvenog života zajednice. Nadamo se da će svojim primjerom potaknuti i ostale da se aktivno uključe u kreiranje i realizaciju različitih knjižničnih programa, te doprinesu razvoju knjižničarstva i društva općenito.

### 2.3. EDUKACIJA KNJIŽNIČARA I STRUČNO USAVRŠAVANJE

Kontinuirano stručno usavršavanje u knjižnicama je sastavni dio opisa radnog mjesta knjižničara. Redovita edukacija knjižničara za pojedine stručne teme uz praćenje aktualne knjižnične prakse, te stalno proširenje znanja i vještina u pružanju knjižničnih usluga i sadržaja različitim tipovima korisnika, pomaže razvoju knjižničarstva i obveza je svakog zaposlenika. Pohađanje stručnih tečajeva, seminara i radionica, za osoblje korčulanske knjižnice je prioritet i potreba. Stalnim stručnim osposobljavanjem i usavršavanjem, zaposlenici doprinose vidljivosti knjižnice i njenih usluga u lokalnoj zajednici.

Kontinuitetu razvoja knjižničarske struke doprinose i redovito održavani stručni kontakti i sastanci s voditeljicom Matične službe za narodne i školske knjižnice Dubrovačko-neretvanske županije, Maricom Šapro-Ficović i voditeljima ostalih narodnih knjižnica naše županije.

Knjižničarke Gradske knjižnice *Ivan Vidali*, osim stalnog stručnog usavršavanja, već dugi niz godina sudjeluju i na različitim stručnim skupovima u Hrvatskoj. Sudjelovanje osoblja knjižnice na međunarodnim skupovima i susretima omogućeno je partnerstvom u EU projektima:

✚ „*Library. I love it!*“ (2013.- 2015.) u okviru programa



✚ „*Migrate to Library*“ (2017. - 2019.) u okviru programa



Sudjelovanje na stručnim skupovima omogućuje razmjenu iskustava u struci, učenje o primjerima dobre prakse s ciljem primjene u vlastitoj sredini. Istovremeno, knjižničarke su kroz stručna izlaganja, predavanja, prezentacije programa i aktivnosti korčulanske knjižnice, ujedno promovirale kulturno-turističku baštinu Grada Korčule u zemlji i šire. Na raznim skupovima predstavljeni su putem izlaganja, poster izlaganja, ppt prezentacija, članaka u stručnim časopisima i zbornicima, sljedeći programi i aktivnosti:

- analiza korisničkih zahtjeva i potreba,
- važnost rada s djecom i mladima u knjižnici,



- program nakladničke djelatnosti (slikovnica *Marko Polo*, Biblioteka *Žilković*),
- zavičajna zbirka knjižnice i njezina uloga u kulturno-turističkoj ponudi grada (važnost zavičajne zbirke, projekt *Korčulanska baština*),
- Facebook stranica knjižnice i njezina uloga u komunikaciji s korisnicima,
- EU projekt „Library. I love it!“ (na stranicama Ministarstva kulture RH istaknut je kao značajan knjižnični projekt, a *star project* na portalu [European Shared Treasure](#)).

Svake godine Centar za stalno stručno usavršavanje (CSSU) Nacionalne i sveučilišne knjižnice, Odsjeka informacijskih znanosti Filozofskog fakulteta u Zagrebu, Knjižnica grada Zagreba i Hrvatskog knjižničarskog društva, organizira tečajeve tijekom cijele godine, redovito prati stručno usavršavanje knjižničara i izdaje potvrde o pohađanju seminara.

U 2017. godini, u skladu s potrebama i raspoloživim financijskim sredstvima za ovu namjenu, djelatnice knjižnice prisustvovala su sljedećim tečajevima i stručnim sastancima i skupovima:

#### U zemlji:

- Sastanak županijske Matične službe : edukacija za unos u jedinstveni e-sustav prikupljanja statističkih podataka o radu knjižnica, Narodna knjižnica Blato, veljača 2017.
- Tečaj CSSU-a „Kvalitativne metode u istraživanjima knjižničara i korisnika, Dubrovnik, svibanj 2017.
- 8. okrugli stol „Hrvatski znanstvenici i izumitelji u publikacijama za djecu i mlade“, Split, Gradska knjižnica Marka Marulića, svibanj, 2017.
- Tečaj CSSU-a „ Izložbe digitalizirane građe“, Zagreb, Nacionalna i sveučilišna knjižnica, svibanj 2017.
- 1. stručni kolokvij Društva knjižničara Split, Gradska knjižnica Marka Marulića, lipanj 2017.
- Sastanak voditelja narodnih knjižnica na poziv Matične službe za narodne i školske knjižnice Durovačko-neretvanske županije, Narodna knjižnica „Šime Vučetić“, Vela Luka, rujan 2017.

#### U inozemstvu:

- Prvi međunarodni susret knjižničara - partnera u EU projektu „Migrate to Library“, Zory – Poljska, listopad 2017.

### 3. ZAVIČAJNA ZBIRKA I PROJEKT „VIRTUALNA KORČULA“

U Gradskoj knjižnici *Ivan Vidali* sustavno se od 1991. godine prikuplja zavičajna građa. Grad i otok Korčula prostor je bogate kulturno-povijesne baštine, značaj koje nadilazi lokalne, regionalne pa i nacionalne okvire. Kulturna je baština svojevrsna identifikacijska iskaznica, pokazuje postojanje neke zajednice na određenom prostoru. Prikupljanje, obrada po pravilima struke, čuvanje i promocija zavičajne građe, jedna je od važnijih zadaća knjižnice.

U zavičajnoj zbirci prikuplja se, obrađuje, smješta i čuva sva dostupna knjižna i neknjižna građu koja se u bilo kojem smislu odnosi na zavičaj (publikacije objavljene na području grada i otoka Korčule, poluotoka Pelješka, otoka Mljeta i Lastova; sve vrste publikacija zavičajnih autora, različitog sadržaja



i objavljene bilo gdje u svijetu; sve publikacije, bez obzira na autora i mjesto izdanja, sadržajem vezane za otok Korčulu i Korčulane).

Zbirka zavičajne građe je zbirka od posebnog interesa, u sklopu ostalih knjižničnih zbirki. Rad na prikupljanju, obradi i čuvanju, razvijanju i prezentiranju javnosti zavičajne građe, zahtjevan je i traži odgovarajuću stručnu osposobljenost. Također, podrazumijeva znanstveno-istraživački rad i stalnu edukaciju knjižničara. Za potrebe obrade i pretraživanja novonabavljene zavičajne građe, zadržao se osim računalnoga i klasični mjesni, autorski i predmetni kataloga na listićima. Naime, zbog specifičnosti ove vrste građe, odnosno raznolikosti oblika i medija na kojima se nalazi, nije je moguće svu elektronički obraditi.

Posebna pozornost u radu sa zavičajnom građom posvećuje se kontinuiranoj promociji sadržaja zavičajne zbirke, pogotovo među mlađim korisnicima. Tijekom godine česti su tematski posjeti učenika i nastavnika osnovne i srednje škole zavičajnoj zbirci knjižnice, a neke od najpopularnijih aktivnosti knjižnice s mladima upravo su one vezane za zavičaj, primjerice tradicionalni godišnji natječaj za najbolje učeničke radove u okviru projekta *Korčulanska baština*. Nakladnička djelatnost knjižnice vezana je također, najvećim dijelom, za zavičajne autore i teme. Popularizacija zavičajnih sadržaja doprinosi povećanju korištenja zavičajne građe, izgradnji fonda ove knjižnične zbirke, kao i kulturno-turističkoj promociji grada i otoka Korčule.

Interes korisnika za posudbom i korištenjem zavičajne građe sve je izraženiji. Problem s kojim se knjižničari neprestano susreću je kako omogućiti dostupnost ove građe, a istovremeno sačuvati izvornik od gubitka i uništenja. Stoga je, Gradska knjižnica *Ivan Vidali* krajem 2016. godine izradila projekt digitalizacije vrijedne zavičajne građe pod nazivom [Virtualna Korčula](#) (VIR-KO). Projekt je u 2017. godini realiziran u suradnji s Arhivskim sabirnim centrom Korčula- Lastovo, imajući na umu činjenicu da knjižnična i arhivska gađa, po opsegu i sadržaju imaju elemente identiteta, izvornosti, tradicije i jedinstvenosti što ih čini vrijednim gradivom za proučavanje kulturno-povijesne baštine otoka Korčule. Projektom digitalizacije zavičajne građe ostvareni su sljedeći ciljevi:

- osigurana je zaštita vrijednih izvornika
- povećana je dostupnost baštinske građe
- povećana je vidljivost knjižnice u zajednici i šire
- stvoreni su novi sadržaji i usluge za korisnike
- omogućena je kulturno-turistička promocija Korčule na nacionalnoj i međunarodnoj razini
- potaknut je znanstveno-istraživački rad na revalorizaciji nematerijalne baštine otoka Korčule.

Tijekom prve faze digitalizacije u 2017. godini, digitalizirano je ukupno 4 knjige, 640 stranica rukopisa, te razglednice s motivima Korčule, ukupno 227 primjeraka. Građa je dijelom u vlasništvu knjižnice, dijelom u vlasništvu Arhiva, a dijelom vlasništvo privatnih zbirki. U svrhu poboljšanja dostupnosti građe i njene popularizacije, izrađen je portal [Virtualna Korčula](#) pomoću kojeg je moguće pristupiti digitaliziranoj korčulanskoj baštini.

**Izvori financiranja:** Sredstva za provedbu projekta osigurala su se od strane Ministarstva kulture (20.000 kn) i Grada Korčule (4.000 kn).



## 4. NAKLADNIČKA DJELATNOST

### 4.1. BIBLIOTEKA ŽILKOVIĆ



Zavičajna **Biblioteka Žilković** kao važan segment nakladničke djelatnosti knjižnice, osnovana je 2006. godine na inicijativu Korčulanina Prof. dr. Gorana Kalogjera i uz potporu Grada Korčule, s namjerom da se redovito izdaju književna djela (lirika, drama i proza) suvremenih otočkih autora. Na taj način, pomaže se afirmaciji lokalnih autora u kontekstu suvremene hrvatske književnosti, a konačni cilj je revitalizacija i afirmacija cjelokupne književne baštine otoka Korčule.

Uredništvo biblioteke radilo je, tijekom posljednjih 10-tak godina, u sastavu: Mara Burmas, Živan Filippi, Darinka Krstulović, Milojka Skokandić i Ana Tulić Šale, te Goran Kalogjera, kao glavni urednik. U 2017. godini, tri člana uredništva (Ana Tulić Šale, Živan Filippi i Mara Burmas) obavijestili su nas da zbog privatnih razloga nisu u mogućnosti više aktivno sudjelovati u radu Uredništva. Dugogodišnjim suradnicima uredništva Biblioteke Žilković zahvalili smo na dosadašnjem angažmanu i pomoći u naporima da ova izdavačka biblioteka zadrži kontinuitet. U tijeku je postupak izbora novih članova uredništva.

Od 2006. do danas u Biblioteci Žilković, na osnovu raspisanog natječaja na koji se pod šifrom javljaju zavičajni autori, izašlo je ukupno 13 naslova.

- ◆ *Zdravamarija jedne grmuše* / Jasna Šegedin
- ◆ *Rutvica* / Jelena Vidović
- ◆ *Između smiha i tuge* / Robert Tomović – Posebno izdanje
- ◆ *Mjesec u zvoniku* / Ivčica Dragojević
- ◆ *Srce na dlanu* / Darinka Krstulović
- ◆ *Sag od ljubavi* / Jasna Šegedin
- ◆ *Blizu pa daleko* / Vinko Prizmić Mediaveli
- ◆ *Srećko ide u svemir* / Sara Kalogjera
- ◆ *Obrati pažnju na detalje* / Tugomir Matića
- ◆ *Kriptopis bijelog u procijepu zemlje* / Marina Katinić
- ◆ *Korčulanska pisma* / Darinka Krstulović - posebno izdanje
- ◆ *Makedonske teme bez dileme* / Goran Kalogjera – znanost
- ◆ *Južina* / Ivona Kapor

Rezultati u 2017. godini: uredništvo biblioteke sastalo se na početku godine, pregledalo prijave na *Natječaj za najbolje književno djelo autora s područja otoka Korčule*. Na natječaj su pristigle tri prijave, dvije zbirke pjesama i jedan prozni tekst.

Po mišljenju uredništva za najbolji rad odabrana je zbirka pjesama pod naslovom ***Južina***, autorice Ivone Kapor. Nakon što su poduzete sve potrebne radnje za grafičko oblikovanje i tiskanje zbirke, predstavljena je javnosti na književnoj večeri organiziranoj u Domu kulture 24. srpnja 2017. godine.



Izvori financiranja za ostvarenje programa: Grad Korčula (10.000 kn) i vlastita sredstva

## 4.2. OSTALA IZDANJA

Pored *Biblioteke Žilković*, u izdavačkoj djelatnosti knjižnice tiskano je u protekloj godini:

- ◆ Katalog nagrađenih radova kao rezultat projekta *Korčulanska baština*, odnosno literarno-likovno-dramskog natječaja za učenike osnovnih škola Grada Korčule objavljenog u 2017. pod nazivom „*Igre i igračke naših starih*“
- ◆ „*Kanavelić*“ broj 3 – časopis za književnost, umjetnost i znanost

## 4.3. ČASOPIS KANAVELIĆ

*Kanavelić* (ISSN 1849-7896) časopis za književnost, umjetnost i znanost, također je za knjižnicu značajan izdavački projekt. Izlazi jedanput godišnje. Pokrenut je 2014. godine u suradnji s prof. dr. Goranom Kalogjerom i s namjerom da Korčula, kao grad bogate kulturne baštine, dobije jedan znanstveni časopis koji bi kvalitetom i temama izašao izvan lokalnih okvira. Uredništvo časopisa (*Tonko Barčot, Dejan Durić, Goran Kalogjera, Mirjana Marelić, Vasil Tocinovski, Milojka Skokandić*) ističe da im je tendencija „njegovati, vrednovati i afirmirati sve one umjetničke i kulturne vrednote otoka Korčule, ali isto tako biti otvorenih stranica za one koji svojim tekstovima, čije teme nisu vezane za Korčulu, žele surađivati u *Kanaveliću*“.

Projekt izdavanja znanstvenog časopisa logičan je nastavak dinamične nakladničke djelatnosti korčulanske knjižnice, prvenstveno u cilju popularizacije zavičajnih kulturnih vrijednosti. *Kanavelić* se po koncepciji razlikuje od dosad objavljenih časopisa u Korčuli i sadržava znanstvene radove, radove iz korčulanske književne baštine, književne uratke, radove iz korčulanske usmene predaje, prikaze i osvrtne. Rubrike koje su pokrenute imaju znanstvenu i međunarodnu reputaciju, a otvorene su za raznolike teme: jezična pitanja, književno stvaralaštvo, povijest, etnografiju, umjetnost, arhitekturu, muziku, film, turizam, i sl.

Rezultati u 2017. godini: početkom godine objavljen je [Javni poziv za slanje radova](#) za 3. broj časopisa, uredništvo je neumorno radilo na prikupljanju dovoljnog broja kvalitetnih znanstvenih radova i ostalih priloga za novi broj časopisa. Uz redovito komuniciranje s lokalnim ali i dr. autorima, recenzentima, prevoditeljima i ostalima koji rade na uređivanju tekstova, obavljene su sve nužne radnje na pripremi (formatiranju) pristiglih tekstova za tisak. Za znanstvene radove obavljena je znanstvena kategorizacija i dodijeljena im je stručna (UDK) oznaka, a materijali su u listopadu poslani u tiskaru. Početkom prosinca 2017. izašao je iz tiska 3. broj *Kanavelića*. Sadržaj novog broja predstavili su članovi uredništva *Tonko Barčot* i *Mirjana Marelić*, te glavna urednica *Milojka Skokandić*, u radijskoj emisiji *Radija Korčule* 22. prosinca 2017. godine, snimka je dostupna na platformi [Soundcloud](#). Također je, u *Dubrovačkom vjesniku* objavljen članak o *Kanaveliću* i novoizašlom broju časopisa. Više informacija dostupno je na mrežnoj i Facebook stranici knjižnice.

Izvori financiranja: Grad Korčula (5.000 kn), donacije (ukupno 3.500 kn – Ljekarna Korčula 500 kn, NPKL Vodovod 1.000 kn i Korkyra Shipping 2.000 kn).





Prikupljanje radova za sljedeći broj časopisa već je u tijeku a *Poziv za slanje radova* objavljen na mrežnoj stranici i oglasnim pločama knjižnica na otoku Korčuli, te na drugim mrežnim stranicama.

Pozvani su svi zainteresirani koji se žele uključiti i surađivati u sljedećem broju časopisa da se jave knjižnici na mail: [gradska.knjiznica.ivan.vidali@du.t-com.hr](mailto:gradska.knjiznica.ivan.vidali@du.t-com.hr) ili Goranu Kalogjeri na mail: [gkalogjera@uniri.hr](mailto:gkalogjera@uniri.hr)

## 5. MEĐUNARODNA SURADNJA I EU PROJEKT „MIGRATE TO LIBRARY“

### 5.1 NAPLE SISTER LIBRARIES

NAPLE je forum nacionalnih tijela za narodne knjižnice u Europi. NAPLE Sister Libraries je program suradnje za narodne knjižnice smještene u bilo kojoj državi / regiji članici NAPLE-a koje žele pronaći partnersku ili sestrinsku knjižnicu u drugoj zemlji. Gradska knjižnica *Ivan Vidali* u Naple Sister Libraries programu aktivna je od 2012. godine kada se priključila europskim knjižnicama u zajedničkom djelovanju.<sup>1</sup>

Sudjelovanje u ovom programu omogućilo je knjižnici uspostavljanje kontakata na međunarodnom nivou, pozive za sudjelovanje u različitim EU projektima, te sklapanje dva sestrinska sporazuma o suradnji: s poljskom Općinskom knjižnicom iz Piekary Slaskie (*The Municipal Public Library in Piekary Slaskie*) i španjolskom Općinskom narodnom knjižnicom iz Arucasa na Kanarskom otočju (*The Municipal Public Library in Arucas*).

Zajedničke aktivnosti s knjižnicom iz Arucasa, od 2014. do danas, vrlo su intenzivne, pa su se od početnog uspostavljanja kontakta među korčulanskom djecom i djecom iz Arucasa putem pisama prijateljstva, ustalili međusobni Skype kontakti, organizirani u sestrinskim knjižnicama jednom do dva puta godišnje na različite teme. U veljači 2017., tema našeg Skype susreta bila je vezana za karnevalsku tradiciju, a u prosincu za božićne običaje u Korčuli i Arucasu, gdje su djeca komunicirajući na engleskom jeziku govorili o zavičajnim tradicijama, gastronomiji, blagdanskim obilježjima. Više o susretu možete pogledati na [Facebook stranici knjižnice](#).

Evo kako su naše zajedničke aktivnosti opisane i objavljene na [mrežnoj stranici Naple Sister Libraries](#):

*„ Arucas Municipal Library (Spain) Korčula City Library “Ivan Vidali” (Croatia) have created a video to disseminate the activities they develop together, as a result of their sistership. The title of the video is Strengthening the sistership and you can watch it [through this link](#).*

*These libraries are two of the most active libraries in the Sister Libraries program and they have worked together in a series of activities related mostly to their children users: [Skype sessions](#), exchange of [letters of friendship](#) between children from both libraries are examples of this fruitful sistership that has been going on since [March 2014](#).*

*Do you want more information about how they made the video? Are you interested in knowing the benefits of such an activity for the libraries involved? You can reach them through the contact details included in their application forms:*

<sup>1</sup> Skokandić, Milojka. „Sister Libraries in Action for Youth: Gradska knjižnica „Ivan Vidali” s Korčule u NAPLE-ovom projektu sestrinskih knjižnica“. // HKD Novosti, 60(2013). str. 49.



[Arucas Municipal Library \(Spain\)](#)  
[Korčula City Library "Ivan Vidali" \(Croatia\)"](#)

Video zapis zajedničkih aktivnosti također je dostupan putem [Facebooka](#).

## 5.2. EU PROJEKTI KORČULANSKE KNJIŽNICE

### 5.2.1. EU projekt LIBRARY. I LOVE IT!

EU projekt **Library. I love it!** u kojem je naša knjižnica bila jedan od partnera, provodio se kroz mobilnosti i susrete sudionika u periodu od 2013. – 2015. godine i uspješno je realiziran. Sve detalje o aktivnostima i rezultatima projekta moguće je pronaći u našim ranijim [Izvešćima o radu](#), u stručnim glasilima<sup>2</sup> a dostupni su i na:

- ◆ Blog „*Library. I love it!*“ – platforma za dijalog, razmjenu ideja i mišljenja projektnih partnera, knjižničara i knjižničnih korisnika <https://libraryiloveit.wordpress.com/>
- ◆ „*Inspirer of the modern Librarian*“ publikacija na engleskom jeziku koja sadrži primjere dobre prakse u partnerskim knjižnicama [“Inspirer of the modern Librarian” – Library. I love it!](#)
- ◆ Izložba i digitalna izložba svih partnera i mobilnosti u projektu na hrvatskom i engleskom jeziku dostupna je na mrežnoj stranici knjižnice:  
[Digitalna izložba “Panorama europskih knjižnica” – “A Panorama of European Libraries”](#)
- ◆ Video dokumentacija svih mobilnosti projekta [“Video “Through Europe with the Library”](#)
- ◆ Portal [European Shared Treasure](#)

Koristi od provedbe ovog projekta za korčulansku knjižnicu, ali i zajednicu njenih korisnika i članova su višestruke, a najznačajnije su sljedeće:

- ◆ svladavanje novih vještina i znanja u struci na primjerima dobre prakse
- ◆ razmjena iskustava
- ◆ poticanje svijesti o važnosti cjeloživotnog učenja
- ◆ multikulturalni dijalog
- ◆ popularizacija aktivnosti knjižnice
- ◆ kulturno-turistička promocija Korčule
- ◆ izgradnja društva znanja temeljenog na demokratskim načelima.

---

<sup>2</sup> Grbin, Tajana. „[Library. I Love it!!: projekt korčulanske gradske knjižnice financiran uz potporu EU](#)“. // HKD Novosti, 60(2013). str. 50.





## 5.2.2. EU projekt MIGRATE TO LIBRARY!



Zahvaljujući pozitivnim rezultatima i dobrim iskustvima u provedbi projekta *Library. I love it!*, u 2017. godini u okviru Erasmus + programa izrađen je i prijavljen za financijsku potporu iz EU fondova projekt pod nazivom *Migrate to Library!*.

### Kratki opis projekta

U današnjem svijetu suočeni smo s brojnim izazovima, jedan od kojih je suvremena migracijska kriza u Europi. Među gomilom ljudi koja navire na naš kontinent nalaze se različite vrste migranta i izbjeglica. Napuštaju vlastite zemlje zbog opasnosti od progona, zbog rase, nacionalnosti, etničke i religijske pripadnosti, političkih uvjerenja, ekonomskih ili nekih drugih osobnih razloga. Tim je skupinama ljudi potrebna naša pozornost i često naša pomoć. Međutim, lokalne zajednice kao kulturno homogene, te okamenjene dugotrajnim susjedskim odnosima, jako teško prihvaćaju nove članove. Doseljenike se često tretira kao opasne uljeze. Kako bi se izbjegao porast ksenofobije koja vodi ravnodušnom suživotu, a ponekad i izolaciji novih članova društva – važno je obrazovati obje strane. Postupno integriranje imigranata u lokalne zajednice i uspostavljanje dobrih odnosa, rezultirat će osjećajem društvene sigurnosti.

Po prirodi svoje djelatnosti, knjižnice imaju važnu ulogu u procesu integracije. Kao javne ustanove, aktivan su sudionik u životu lokalnih zajednica. U društvenoj svijesti one su tradicijska, kulturna i obrazovna središta. Knjižničari su u stalnom kontaktu s članovima lokalnih zajednica, pri tome razvijajući odnose međusobnog povjerenja i razumijevanja. U mogućnosti su zainteresirati javnost za razne inicijative. Projekt *Migrirajmo u knjižnicu!*, osmišljen je i provodit će se uvažavajući činjenicu da su knjižnice ustanove koje uživaju povjerenje javnosti. Namjera je pretvoriti knjižnice u aktivacijske centre za kulturu i obrazovanje svih ljudi, bez obzira na dob, religijsku pripadnost, nacionalnost, društveni status ili status invalidnosti. Pozitivan pristup multikulturalizmu omogućit će eliminaciju negativnih društvenih elemenata kao što su ksenofobija, rasizam i diskriminacija.

Projektom su planirana četiri međunarodna susreta čiji je cilj razmjena dobre prakse u području rada s migrantima. Svaki susret održat će se u jednoj od partnerskih zemalja. Također se planiraju tečajevi u Poljskoj (prvi dio) i Hrvatskoj (drugi dio) u organizaciji Centara za mirovne studije (Varšava i Zagreb), pod nazivom „Stav o multikulturalizmu“ na kojima će sudjelovati svi izravni sudionici projekta. Projektom je strogo definiran broj sudionika prilikom susreta, kao i aktivnosti koje su partneri dužni poduzeti za vrijeme trajanja susreta.

#### ◆ Partneri u projektu:

**Poljska** – Općinska knjižnica u gradu Zory

**Španjolska** - Općinska knjižnica u Arucasu (Kanarsko otočje)

**Litva** - Knjižnica Adomo Mickevičiaus u Vilniusu

**Hrvatska** – Gradska knjižnica *Ivan Vidali* u Korčuli



◆ **Glavni ciljevi programa:**

- ✓ razmjena dobre prakse i stjecanje kompetencija koje će koristiti u neformalnom obrazovanju vođenom knjižničarima
- ✓ društvena inkluzija migranata
- ✓ suzbijanje segregacije i diskriminacije

◆ **Očekivani rezultati ostvareni tijekom i nakon provedbe projekta:**

- ✓ razmjena iskustava u području rada s migrantima
- ✓ stjecanje novih vještina koje se mogu koristiti u svakodnevnom radu i neformalnom obrazovanju odraslih
- ✓ poboljšanje kvalitete obrazovnih ponuda u knjižnicama
- ✓ aktiviranje lokalnih zajednica i njihovo upoznavanje s novim oblicima neformalnog obrazovanja
- ✓ podizanje tolerancije i razumijevanja različitosti – stvaranje pozitivne slike o drugim kulturama među sudionicima u projektu i lokalnim zajednicama
- ✓ poštivanje knjižničara i knjižnica kao središta neformalnog obrazovanja
- ✓ povećanje motivacije i zadovoljstva u svakodnevnom radu
- ✓ čvrsto partnerstvo među organizacijama i pojedincima, jačanje međunarodne suradnje
- ✓ razvijanje jezičnih kompetencija projektnih sudionika
- ✓ elektronička publikacija u kojoj će se prezentirati oblici rada s migrantima u zemljama projektnih partnera
- ✓ kratak video zapis koji dokumentira provedbu projekta

◆ **Trajanje projekta:**

listopad 2017. – ožujak 2019.

◆ **Financiranje projekta:**

Od strane koordinatora i voditelja projekta, knjižnice u Poljskoj, za provedbu projekta korčulanskoj knjižnici osigurana su sredstva u iznosu od 14.960 eura, raspoređeno u 3 obroka (uplate) tijekom trajanja projekta. Za organizaciju tečajeva knjižnica je dužna osigurati sredstva iz drugih izvora. Planira se prijaviti projekt na otvoreni natječaj za Javne potrebe u kulturi Ministarstva kulture RH za 2018. na području međunarodne suradnje, kao i na Poziv za javne potrebe u kulturi Grada Korčule za 2018. godinu.

◆ **Ostvareni rezultati u 2017. :**

Od 9. – 13. listopada 2017. godine u poljskom gradu Zory, održan je prvi susret projektnih partnera. Domaćin susreta bila je Narodna knjižnica općine Zory. Susretu su prisustvovala tri sudionice iz korčulanske knjižnice. Program je bio bogat aktivnostima i raznovrstan: od radnog dijela i sudjelovanja na radionicama, susretima s azilantima i posjeta prihvatilištu, pa do posjeta knjižnicama i razmjene iskustava u struci, te upoznavanja s kulturno-povijesnim znamenitostima i susretima s lokalnim vlastima i medijima. Detaljan opis događanja i foto arhiva dostupna na [mrežnoj stranici](#) knjižnice.



Za potrebe informiranja o projektnim aktivnostima partnera i zanimljivim temama u vezi s migrantima, izrađena je stranica [Migrate to Library](#) na Facebook-u. Definiran je vizualni identitet i poduzete su aktivnosti na predstavljanju projekta u lokalnoj zajednici i šire, te upoznavanju javnosti s ciljevima provedbe projekta. Uspostavljen je kontakt i započela je suradnja s [Međunarodnim klubom u Korčuli](#), koji okuplja doseljenike iz različitih zemalja na otok Korčulu. Poduzete su pripremne radnje za organiziranje predviđenog II dijela tečaja „Stav o multikulturalizmu“, koji će se održati u travnju 2018. u Zagrebu u organizaciji korčulanske Gradske knjižnice i pod pokroviteljstvom Hrvatskog knjižničarskog društva i na kojem će sudjelovati predstavnici svih projektnih partnera.

Izvori financiranja: Od strane koordinatora (poljske knjižnice) uplaćeno je na račun korčulanske knjižnice 2.372 eura, odnosno 17.612,10 kn za potrebe provedbe 1. faze projekta.

## 6. KNJIŽNIČNI FOND

### 6.1. INVENTARNE KNJIGE

Stanje fonda 31. 12. 2017. godine

#### 6.1.1. Knjižna građa

knjižna građa	inventarne knjige 31.12.2017.	otpis 1997.	otpis 2004.	otpis 2011.	otpis 2016.	otpis ukupno	stvarno stanje fonda
za djecu i mlade	8.517	970	1.606	923	796	4.295	4.222
za odrasle	33.338	935	2.751	1.956	2.532	8.174	25.164
<b>UKUPNO</b>	<b>41.855</b>	<b>1.905</b>	<b>4.357</b>	<b>2.879</b>	<b>3.328</b>	<b>12.469</b>	<b>29.386</b>

#### 6.1.2. Zavičajna građa

mjesni katalog	2016. Mjesni katalog	2017. Mjesni katalog	ZAKI	otpis 2016	Stvarno stanje ZAKI
svezaka	2.003	<b>2.038</b>	648	1	647

**UKUPNO – knjižna građa 30.033 sv.**

**Napomena:** Zavičajna zbirka „Korčula“ sastoji se od različitih vrsta građe (knjiga, fotokopija knjiga i dokumenata, posebnih otisaka, CD-a, DVD-a, zbirki razglednica...) i ukupno sadrži 2.038 jedinica. Knjižna građa zavičajne zbirke uglavnom je obrađena u ZAKI programu i pribrojena je ukupnom broju knjižne građe u knjižnici.



### 6.1.3 Neknjižna građa

Stvarno stanje fonda

Zbirka	Zvučna građa	Vizualna građa	Elektronička građa	Igračke	Otpis 2016.	UKUPNO
posudbeni dio	106	704	118	10	155	783
zavičajna zbirka		52				52
UKUPNO	106	756	118	10	155	835

52 jedinice multimedijalne građe koje su u fondu zavičajne zbirke pribrojene su ukupnom broju jedinica u fondu zavičajne zbirke (2.038 jedinica).

### 6.1.4. Periodika

Trenutno se redovito (kupnjom ili poklonom) nabavlja **36** naslova časopisa. Iako knjižnica posjeduje mnogo više naslova (tj. nekompletiranih godišta nabavljenih poklonom ili kupnjom koji su u nekom kraćem periodu stizali u knjižnicu) *Popis časopisa* sadrži samo one naslove časopisa koji se redovito nabavljaju, kupnjom ili poklonom.

VRSTA	BROJ NASLOVA
<b>Novine</b>	<b>4</b>
dnevne	1
tjedne	3
<b>Časopisi</b>	<b>32</b>
dječji	2
ostali	30
UKUPNO	36

Popis časopisa i novina dostupan je na [mrežnoj stranici knjižnice](#).

## 6.2. PRINOVA KNJIŽNIČNE GRAĐE

Programom rada za 2017. godinu planirano je ukupno povećanje knjižničkog fonda:

vrsta građe	Planirano
knjižna građa	1.200
zavičajna građa	30
periodika (naslov)	1
multimedijalna građa	40
Igračke i društvene	10

Prinova knjižnične građe dostupna je iz tri različita izvora:

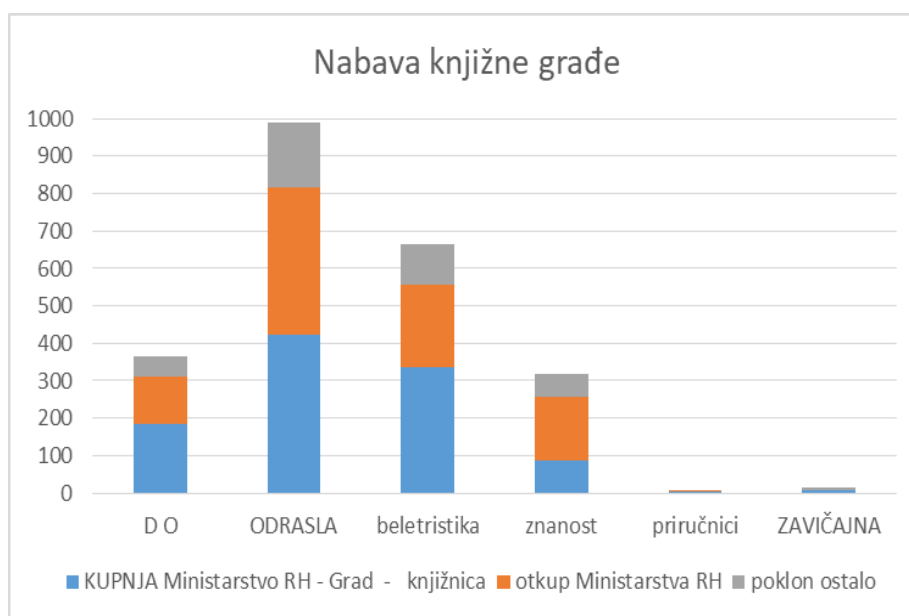
- ◆ kupnjom po direktnom odabiru od izdavača
- ◆ otkupom građe od strane Ministarstva kulture RH
- ◆ poklonom građe od raznih donatora.

Planski popunjavati knjižnični fond moguće je jedino građom koju knjižnica nabavlja kupnjom, na osnovu ponuda i plana nabave, direktno od izdavača. Obim i sadržaj građe koja pristize u knjižnicu otkupom Ministarstva RH ili poklonom različitih donatora nije moguće planirati, ali se procjena vrši na osnovu prosječnih godišnjih vrijednosti.



### 6.2.1. Novonabavljena knjižna građa

	KUPNJA	P O K L O N			PRINOVA UKUPNO
	KUPNJA Ministarstvo RH - Grad - knjižnica	otkup Ministarstva RH	poklon ostalo	ukupno poklon	
<b>D O</b>	183	129	53	182	<b>365</b>
<b>ODRASLA</b>	423	394	172	566	<b>989</b>
<b>beletristika</b>	335	221	110	331	<b>666</b>
<b>znanost</b>	85	172	62	234	<b>319</b>
<b>priručnici</b>	3	1	0	1	<b>4</b>
<b>ZAVIČAJNA (ZAKI)</b>	6	2	8	10	<b>16</b>
<b>UKUPNO</b>	<b>612</b>	<b>525</b>	<b>233</b>	<b>758</b>	<b>1.370</b>



Slika 1

Programom rada za 2017. godinu planirana je prinova knjižne građe od **1.200** jedinica, a ostvarena je od ukupno **1.354** sv. (dječja i odrasla), što je povećanje plana za oko 13%. Vrijednosti pokazuju (slika 1) veći broj prinovljene građe nabavljene poklonom, odnosno najviše otkupom Ministarstva, od one nabavljene kupnjom. Otkup Ministarstva vrlo je važan izvor popunjavanja knjižničnoga fonda, posebno u segmentu recentne znanstvene građe. Treba napomenuti, da je cijena knjige iz godine u godinu sve veća, a sredstva koja se knjižnici doznače iz državnog i lokalnog proračuna u svrhu nabave jednaka ili čak i manja, a iz županijskog proračuna nikada nisu ostvarena.

Zavičajna je građa prinovljena za ukupno **35** jedinica (u programu ZAKI evidentirano je 16 sv. knjižne građe, a ostalo u kartičnom mjesnom katalogu) što je više od plana (30).

♦ **Usporedba prinove knjižne građe u 2016./2017. :**

	Kupnja		Poklon		Ukupno	
	2016.	2017.	2016.	2017.	2016.	2017.
dječja	233	183	94	182	327	365
odrasla	468	423	378	566	846	989
zavičajna	13	6	27	10	40	16
<b>UKUPNO</b>	<b>714</b>	<b>612</b>	<b>320</b>	<b>758</b>	<b>1.213</b>	<b>1.370</b>
<b>2016/2015</b>	<b>0,85</b>		<b>2,36</b>		<b>1,12</b>	

Uspoređujući nabavljenu građu u 2016. sa onom nabavljenom u 2017. vidljiva je neznatno povećana ukupna nabava knjižne građe (indeks 1,12). Što se tiče kupnje, vrijednosti su približno jednake, ali je kod poklonjene građe primjetno osjetno povećanje broja knjiga nabavljenih u 2017. godini, što je onda rezultiralo i povećanjem ukunog broja prinovljene građe. Činjenica je da su knjižnici na raspolaganju svake godine jednaka ili čak i manja sredstva u svrhu nabave, a cijena knjige je sve veća. Stoga je jedini način da se poveća broj novonabavljenih knjiga, upravo poklonom ili otkupom Ministarstva.

♦ **Novonabavljena knjižna građa po strukturi (vrsti):**

U skladu s potrebama korisnika i vrijednostima predviđenim standardima (u postocima) planirana je nabava knjižne građe u 2017. godini: **45%** beletristike, **25%** znanstvene i popularno-znanstvene literature, **27%** literature za djecu i **3%** priručne referentne literature.

	Beletristika	znanost	priručnici	D O	zavičajna	UKUPNO
svezaka	666	319	4	365	16	1.370
ostvareno %	48,4	23,3	0,3	26,7	1,3	100
plan %	45	25	3	27	nije planirana	

Ostvarene vrijednosti u 2017. g. približno su odgovarajuće planiranima. Odstupanja, kao smanjenje kod priručnika normalno je, s obzirom da je knjižnica izrazito dobro opremljena ovom vrstom građe i nema potrebe za njenom stalnom nabavom odnosno kupnjom, a povećanje kod beletristike uvjetovano je potrebama i zahtjevima korisnika, kao i činjenicom da je zbog otpisa tijekom revizije fonda u 2016. godini nužno nabaviti naslove (najčešće lektirne) koji nedostaju. Također, treba napomenuti da za građu koja pristiže otkupom Ministarstva i poklonom nije moguće planirati količinu i sadržaj, no iz vrijednosti prikazanih grafom (*slika 1.*) vidljivo je da je znanstvena i stručna građa u knjižnici najvećim dijelom nabavljena otkupom Ministarstva, a prilikom kupnje nove građe naglasak je na povećanom broju svezaka beletristike.

### 6.2.2. Novonabavljena neknjižna građa

U 2017. godini multimedijalna zbirka povećana je za 39 jedinica (planirano je 40), a igračke i društvene igre za 6 (plan 10) i to iz sljedećih izvora:



	kupnja	Otkup MK	ukupno
Vizualna građa	36	3	39
Igračke	6		6

### 6.2.3. Periodika

Tijekom 2017. godine knjižnica je redovito, kupnjom ili poklonom, nabavljala naslove navedene u Popisu novina i časopisa. Novine, po Standardima, nije dužna trajno čuvati, osim po 1 primjerak dnevnih novina godinu dana (u našem slučaju čuva se Slobodna Dalmacija). Kompletirana godišta znanstvenih časopisa čuvaju se trajno. U 2017. godini prinovljena su ukupno 3 naslova časopisa, 1 za djecu i 2 naslova za odrasle.

## 6.3. KORIŠTENJE GRAĐE I POSUDBA

### 6.3.1. Obrt knjižne građe

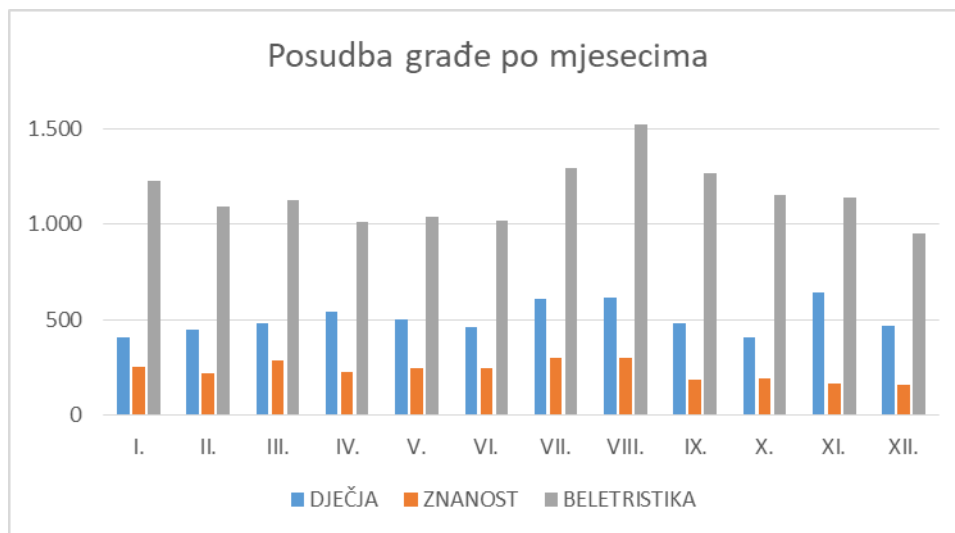
Programskom podrškom ZAKI što je u upotrebi od srpnja 2007., omogućeno je precizno praćenje statistike posudbe i korištenja građe izvan prostora knjižnice.

U 2017. godini ukupno je posuđeno **22.667** svezaka knjižne građe od čega **16.610** svezaka za odrasle i **6.057** svezaka dječje literature. Uspoređujući vrijednosti iz prethodne godine (2016.), u povećanju je posudba dječje i omladinske literature u odnosu na literaturu za odrasle, ali je ukupna posudba građe van knjižnice manja za oko 3%. Osim građe koja se posuđivala van knjižnice, zavičajna i referalna građa, kao i časopisi i novine koriste se u čitaonici. Statistički podaci o obrtu takve građe ne prikupljaju se računalno, već se vode ručno i tako je unutar knjižnice zabilježen obrt građe od oko **1.536** jedinica. Ukupan godišnji obrt knjižne građe u 2017. iznosi **24.203** jedinica.

Smanjenje ukupne posudbe građe izvan knjižnice, uvjetovano je činjenicom da je trećina knjižnoga fonda u zatvorenim kutijama i nedostupna za korištenje, s obzirom da je knjižnica bila dužna tijekom rujna 2017. g. iseliti građu iz dotadašnjeg skladišnoga prostora zbog građevinskih radova na zgradi „ex Liburne“. U tablici posudbe po mjesecima (*slika 2.*) vidljiv je pad posudbe građe upravo od rujna do prosinca 2017. Također, je vidljivo da se pad posudbe odnosi najvećim dijelom na literaturu za odrasle, a upravo je ta vrsta građe ona koja je trenutno nedostupna.

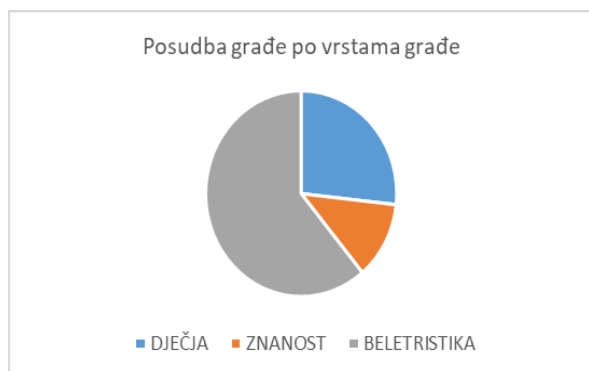
Što se tiče literature za djecu, posebno lektirnih naslova, najveći je dio takve građe ostao u posudbenom prostoru knjižnice, a manji dio, koji je ranije bio smješten u skladištu, preseljen je na police u prostoriji iza biljetarnice na ulazu u Dom kulture i dostupan je za korištenje. Posudba dječjih naslova gotovo je stalna tijekom cijele godine što pokazuje, ne samo odgovarajuću dostupnost takvoj građi, već i činjenicu da mlađi uzrast podjednako čita lektiru, kao i slobodno izabrane naslove. Pokazatelji su to stalnosti čitateljskih navika kod djece i odstupanje od mišljenja da djeca čitaju samo kad moraju.





Slika 2.

Pojačana ukupna posudba građe u ljetnim mjesecima vezana je povećanje broja korisnika za vrijeme ljetne sezone, tj. onih korisnika koji koriste mogućnost turističkog (privremenog) učlanjena u knjižnicu.



Slika 3.

Statistika posudbe po vrstama građe pokazuje očekivani podatak o najvećem broju posuđenih jedinica beletristike, što je stalan podatak već cijeli niz godina. Ako se uspoređuju podaci o čitanosti domaće beletristike u odnosu na stranu, daleko je veći interes korisnika za posudbom naslova iz stranih književnosti u odnosu na hrvatsku. Prikazom posudbe (slika 3.) nije obuhvaćena literatura na stranim jezicima koje knjižnica posjeduje.

Literatura na stranim jezicima nije inventarizirana i obrađena u kataloškoj bazi, pa se takva građa posuđuje ili mijenja bez računalne evidencije posudbe. Mogućnost slobodne posudbe ili razmjene takvih knjiga, smještenih u otvorenom pristupu pred ulazom u knjižnicu, uglavnom koriste strani turisti.

Prosječan broj posuđenih knjiga (22.667) po upisanim aktivnim članovima (892) u 2017. godini iznosi **26** naslova po članu godišnje, što odgovara vrijednostima u prijašnjim godinama. Ukupan broj posudbi nekih članova je daleko veći od prosjeka, pa je s ciljem popularizacije čitanja uvedena praksa nagrađivanja top-čitača u tekućoj godini besplatnim produženjem članstva (po isteku važeće iskaznice).

Top lista članova s najviše posuđenih naslova, kao i top lista posuđenih naslova u protekloj godini redovito se objavljuje na facebook i [mrežnoj stranici knjižnice](#).

Razvijanje čitateljskih navika u lokalnoj zajednici, uz uvažavanje korisničkih zahtjeva i potreba, stalni je zadatak knjižničara. Odnos knjižničara-informatora i korisnika, odnos je povjerenja u kojem korisnik traži stručnu pomoć i preporuku knjižničara za posudbu određenih naslova. Uspješno



obavljen zadatak informiranja i upućivanja korisnika u posudbi određenih naslova, podrazumijeva povećanje kompetencija knjižničnog osoblja – odnosno, redovito praćenje recentne izdavačke djelatnosti, književnih kritika i prikaza, te čitanje novih naslova u slobodno vrijeme, tj. izvan redovitog radnog vremena s korisnicima.

### 6.3.2. Korištenje multimedijalne građa i igračaka

U posljednje dvije godine zamjetan je pad posudbe vizualne i zvučne građe, što možemo pripisati činjenici da korisnici toj vrsti građe sve učestalije pristupaju online. Naprotiv, sve je veći interes najmlađih korisnika za svakodnevnim korištenjem igračaka i društvenih igara u prostoru dječjeg odjela knjižnice.

## 7. ČLANSTVO I KORISNICI

### 7.1. ČLANOVI KNJIŽNICE I ČLANARINA.

*„Naplaćivanje usluga i članarina ne bi smio biti izvor prihoda za narodne knjižnice, jer se na taj način prema kriteriju mogućnosti plaćanja određuje tko se može koristiti narodnom knjižnicom. Time se ograničava pristup i krši osnovno načelo da je narodna knjižnica dostupna svima. Ipak, naplaćivanje je neizbježno, ali ga treba shvatiti kao privremenu mjeru, a ne kao oblik trajnog financiranja narodne knjižnice.“*

*IFLA-in i UNESCO-ov Manifest za narodne knjižnice*

Nedovoljna financijska sredstava koja se iz državnog proračuna ulažu u knjižničku djelatnost, nažalost, dovode do nužnosti naplaćivanja godišnje članarine, a taj prihod predstavlja najznačajniji dio vlastitog prihoda knjižnice neophodnog za redoviti rad. Razmišljajući o budućnosti, svako bi napredno društvo trebalo težiti povećanju potpore za razvoj ove djelatnosti, kako bi knjižnične usluge učinili dostupnim svima, bez obzira na socijalni status i mogućnosti.

Članarine u 2017. godini nisu se mijenjale i iznosi su jednaki članarinama u proteklim godinama:

učenici i studenti	Odrasli	umirovljenici	nezaposleni *	invalidi	obiteljska po članu	Turisti
60,00	70,00	50,00	40,00	40,00	45,00	30,00

\* evidencija Zavoda za zapošljavanje

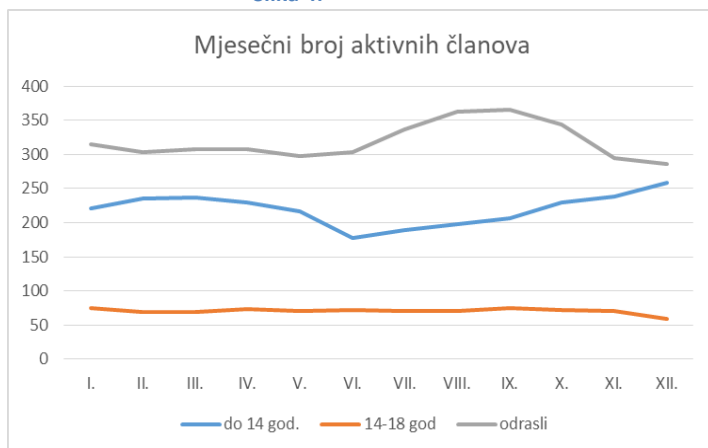
Uz predočenje socijalne iskaznice upis je besplatan.

Članstvo je važeće u periodu od godinu dana od dana upisa. Time se upis novih članova i obnova upisa postojećih članova, raspoređuje kroz cijelu godinu, a posudba građe bez važećeg članstva nije moguća. Ukupan broj članova u 2017. godini:

Ukupno članova	2.515
Aktivni članovi	892



Slika 4.



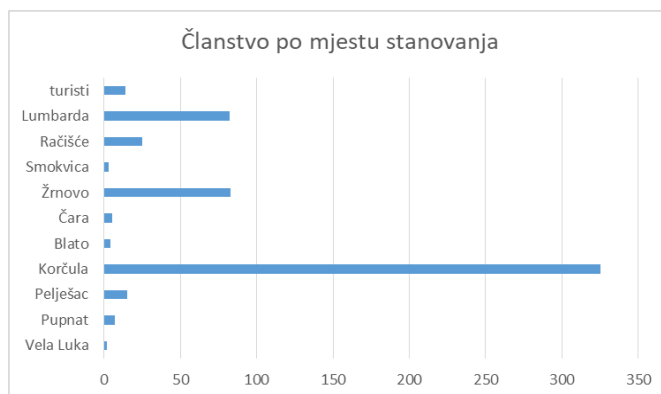
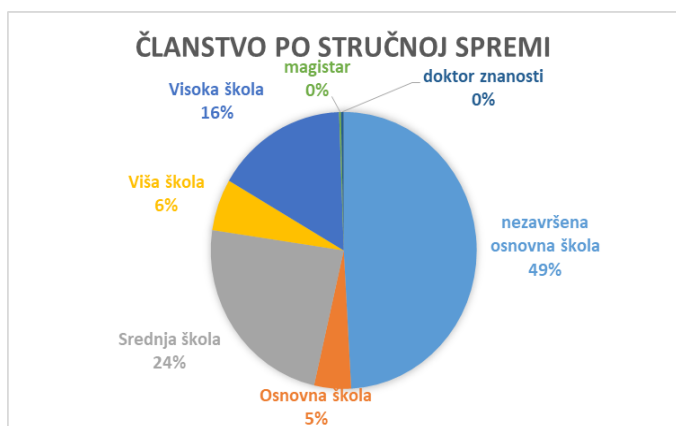
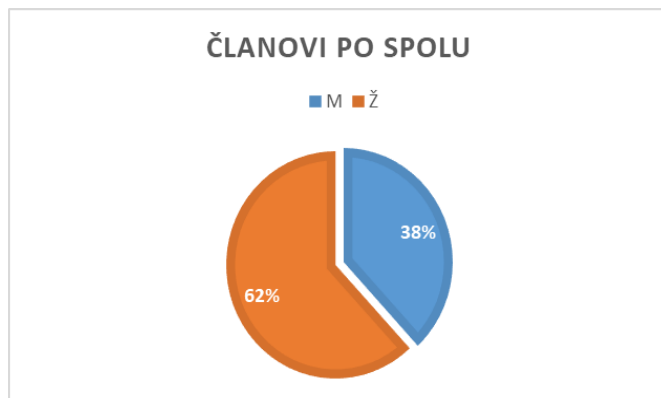
Ukupan broj članova je kumulativan i vodi se od 2007. godine od kada je u upotrebi knjižnični program ZAKI. U godišnjoj statistici članova obrađuju se samo aktivni članovi čiji se mjesečni broj uglavnom zadržava na istoj razini osim laganog pada u 6. i 9. mjesecu (završetak i početak školske godine) i porasta u ljetnim mjesecima (tromjesečni članovi knjižnice).

U 2017. godini u knjižnicu je upisan **171** novi član, a ukupan broj aktivnih korisnika koji su se redovito služili knjižnicom je **892**, što je približno jednak broj u odnosu na prethodnu godinu. Svaki član upisom dobiva člansku iskaznicu sa vlastitim bar-kodom, logom knjižnice i osnovnim informacijama te uputama o korištenju i posudbi građe. Članska iskaznica je trajna.

Stvarni broj korisnika i članova knjižnice uvijek je veći od prikazanog. Naime, pored pogodnosti koje pruža mogućnosti obiteljske članarine (po kojoj se članovi iste obitelji mogu upisati po nižoj cijeni od 45 kn po članu, što je iskoristio **71** član, odnosno manje nego 2016. godine), još je uvijek veliki broj korisnika koji koriste jednu iskaznicu unutar obitelji. To umanjuje vjerodostojnost statističkih podataka, a pokazuje i činjenicu da neki članovi zajednice nemaju zadovoljavajući socijalni status.

Grafikoni sadrže vrijednosti iz kojih možemo analizirati strukturu članova:

● Ž 552  
● M 340



Iz prethodnih grafikona, vidljivo je kako je veći broj članova knjižnice ženskog spola, a učenici osnovne škole (nezavršena osnovna škola) najbrojniji članovi knjižnice. Od ostalih kategorija, udio korisnika sa srednjom stručnom spremom i onih s višom i visokom, podjednak je. Najmanji broj korisnika knjižnice su učenici srednje škole, što je slučaj u svim narodnim knjižnicama i najveći je problem knjižničara kako potaknuti ovu skupinu korisnika na češće korištenje knjižničnih usluga.

Članstvo po mjestu stanovanja pokazuje da je uobičajeno najveći broj članova iz Korčule.

Ukupan broj učlanjenih korisnika knjižnice iznosi otprilike **44%** od ukupnog broja stanovništva općine, a aktivnih članova je oko **15%** što se poklapa s preporukama u Standardima za narodne knjižnice RH.

## 7.2. KORISNICI KNJIŽNICE

Ukupan broj posjeta korisnika knjižnice evidentiranih u ZAKI statistici posudbe građe u 2017. godini iznosio je **8.008** što predstavlja neznatno smanjenje od 2% u odnosu na 2016. godinu. Važno je napomenuti da se ovdje radi samo o zabilježenim posjetama u svrhu posudbe, produženja i povrata građe. Osim takve vrste posjeta, knjižnica je zabilježila ukupno **4.584** posjete korisnika, najvećim udjelom djece, koji su boravili u prostoru knjižnice svakodnevno služeći se referalnom, zavičajnom građom, čitaonicom dnevnog i tjednog tiska i uslugama (društvene igre, internet, rad na računalu, studijski rad, fotokopiranje) ili sudjelovali na organiziranim aktivnostima. Stoga, ukupan broj posjeta knjižnici u 2017. godini iznosi **12.592**.

Iz svih prikazanih podataka (broj aktivnih članova, ukupan broj posjeta knjižnici kao i broj posuđenih knjiga) vidljivo je povećanje interesa za korištenjem usluga knjižnice. Ovo je direktan rezultat napora djelatnika na promociji knjižničnih usluga, na izgradnji imidža knjižnice kao ugodnog mjesta za boravak i svakodnevno druženje, naročito među najmlađom populacijom, te na trudu u organizaciji velikog broja događanja i aktivnosti u svrhu poticanja čitanja i cjeloživotnog obrazovanja.

## 8. REDOVNA DJELATNOST

Redoviti poslovi u knjižnicama propisani su zakonima, standardima i načelima u knjižničarstvu ([www.gk-korcula.hr](http://www.gk-korcula.hr) - dokumenti), a sastoje se od poslova:

- ◆ oblikovanja i izgradnje knjižničnog fonda
- ◆ prijema i rasporeda knjižnične građe
- ◆ stručne obrade građe
- ◆ tehničke obrade i smještaja građe
- ◆ izrade i održavanja kataloga i drugih baza podataka
- ◆ pružanja usluga za korisnike u posudbi građe
- ◆ rješavanja korisničkih zahtjeva za građom
- ◆ obavijesne (informativne) službe
- ◆ čuvanja i zaštite knjižnične građe
- ◆ predstavljanja knjižnične građe



Osim navedenih poslova, u knjižnici su svakodnevno korisnicima na raspolaganju usluge fotokopiranja, skeniranja, printanja, uvezivanja i plastificiranja.

Gradska knjižnica *Ivan Vidali* korisnik je nacionalnog knjižničnog programa ZAKI, čija je središnja baza podataka u matičnoj knjižnici - Knjižnicama Grada Zagreba. Način i uvjeti korištenja programa regulirani su Ugovorom o korištenju ZAKI programske podrške s Knjižnicama Grada Zagreba i s tvrtkom VIVAinfo, ovlaštenom za održavanje programa. U skladu s potpisanim ugovorom, za korištenje programa plaća se mjesečna naknada.

Korištenjem programske podrške ZAKI u poslovanju knjižnice, omogućena je računalna obrada građe, evidencija računa i inventarizacija jedinica građe po predviđenim inventarnim popisima za odraslu, dječju, multimedijalnu i zavičajnu građu (inventarne knjige), klasifikacija i katalogizacija građe, čime postaje dostupna u knjižničnom i skupnom katalogu i spremna za posudbu. Svaka jedinica građe opremljena je jedinstvenom bar-kod oznakom i signaturom koja omogućava računalno zaduživanje. Programom ZAKI knjižnica se koristi od 2006. godine, a prednosti računalne obrade građe vidljive su kako za korisnike, tako i za knjižnično osoblje:

◆ Za korisnike knjižnice:

- ✓ On-line katalog [korcula.zaki.com.hr](http://korcula.zaki.com.hr)
- ✓ Pretraživanje i kontrola vlastitih zaduženja s dodijeljenim vlastitim PIN-brojem s bilo kojeg računala s internet vezom
- ✓ Kontrola ranije pročitanih naslova
- ✓ Mogućnost provjere dostupnosti i rezervacije željenog naslova

◆ Za djelatnike knjižnice (pored već spomenutih):

- ✓ U obradi građe korištenje postojećih kataložnih zapisa u zajedničkoj bazi KGZ-a
- ✓ Veća kontrola i točnost u evidenciji posudbe građe i korisnika
- ✓ Statistike članova po svim kategorijama (zanimanje, dob, mjesto stanovanja, broj posuđenih jedinica, roku posudbe itd.)
- ✓ Statistike posudbe (po danima, mjesecima..., vrsti građe, UDK oznakama, itd.)
- ✓ Dnevne statistike uplata
- ✓ Statistike inventarnih knjiga po načinu nabave (kupnja-poklon, po računima, dobavljačima, izvoru financiranja, ...)
- ✓ Statistike dokumenata i članova (top-posudba)
- ✓ Jednostavnija i brža revizija knjižničnog fonda

Kao što je to uobičajeno, i u 2017. godini putem međuknjižnične posudbe (MKP) građe od većih knjižnica u RH (Gradska knjižnica Zagreb, Nacionalna i sveučilišna knjižnica Zagreb, Sveučilišna knjižnica Split, Narodna knjižnica Dubrovnik, Gradska knjižnica Rijeka i Znanstvena knjižnica Dubrovnik)rješavali su se korisnički zahtjevi za građom, uglavnom stručno-znanstvenom, koju knjižnica ne posjeduje u svom fondu. Također, na zahtjev korisnika ili drugih knjižnica, posuđivana je građa iz fonda naše knjižnice drugima, ili su napravljene preslike građe i poslane na željenu adresu.



Usluga MKP se naplaćuje, a istaknuta je u cjeniku svih usluga u tiskanom obliku i dostupnom na mrežnoj stranici knjižnice.

Kao pomoć u redovitom radu knjižnice vodi se:

- ◆ plan nabave građe uz redovito praćenje izdavačke djelatnosti
- ◆ kartoteka željenih naslova na osnovu zahtjeva korisnika
- ◆ evidencija o kulturno-animacijskim aktivnostima knjižnice
- ◆ kartoteka međuknjižnične posudbe
- ◆ zapisnici darovane građe
- ◆ popisi časopisa i novina

Redovito se u skladu s propisima vodi *Popis inventara* uz otpis vrijednosti po zakonskim stopama otpisa, izrađuje *Zapisnik o popisu sveobuhvatne imovine* i *Odluka o otpisu sveobuhvatne imovine* svake godine na dan 31. prosinca. Utvrđena vrijednost inventara na dan 31. prosinca 2017. godine iznosi:

Broj	Opis	iznos
I.	Namještaj	0,00
II.	Ostala uredska oprema	0,00
III.	Računala i računalna oprema	3.870,00
IV.	Instrumenti, uređaji i strojevi (elektronički)	3.552,00
V.	Knjige ukupno	462.053,59
<b>SVEUKUPNO</b>		<b>469.475,59</b>

U skladu sa zakonskim propisima, ispunjen je *Upitnik o fiskalnoj odgovornosti* te potpisana *Izjava o fiskalnoj odgovornosti*, a budući da nisu utvrđene nepravilnosti, nije se donio *Plan otklanjanja slabosti i nepravilnost u 2017.* Predano je *Izvešće o provedbi zakona o pravu na pristup informacijama*, te *Izvešće o javnoj nabavi*. Popunjene su godišnje statistike o građi, opremi, korisnicima i financiranju knjižnice, te poslane Matičnoj županijskoj službi, Nacionalnoj sveučilišnoj knjižnici, Državnom zavodu za statistiku.

Suradnja s knjižnicama na otoku i u županiji odvija se posredstvom Matične službe za narodne i školske knjižnice Dubrovačko-neretvanske županije. Zbog dugogodišnjeg nedjelovanja Knjižničarskog društva Dubrovnik, u 2017. godini zaposlenice knjižnice postale su članovi Knjižničarskog društva Split.

Početakom 2017. godine izrađene su prijave na Javne pozive za dodjelu financijskih potpora ustanovama u kulturi za 2017. godinu objavljene od strane Dubrovačko-neretvanske županije i Grada Korčule:

- ◆ **Dubrovačko-neretvanska županija**
  - ◆ Za program likovne umjetnosti – *Ljeto u knjižnici* – 3.000
  - ◆ Za program dramske umjetnosti – *Kazalište u knjižnici* – 5.000
  - ◆ Za program otkupa časopisa: *Časopis KANAVELIĆ* – 1.600

#### ◆ Grad Korčula

- ◆ *KANAVELIĆ – časopis za književnost, jezik, umjetnost i kulturu* – 5.000
- ◆ *Kulturna baština našeg zavičaja* – 4.000
- ◆ *VIR-KO (Virtualna Korčula) – digitalizacija zavičajne građe* – 4.000

Tijekom rujna 2017. izrađene su prijave na Poziv **Ministarstva kulture RH** za dodjelu financijskih potpora ustanovama u kulturi za 2018. Prijavljeni su sljedeći projekti:

Za programe knjižnične djelatnosti

- ◆ *Nabava knjižne i neknjižne građe u 2017. godini* - 70.000 kn
- ◆ *„Korčulanska baština – igre i igračke naših starih“* - 5.000 kn
- ◆ *„Informatička pismenost za korisnike treće životne dobi“* – 6.000 kn
- ◆ *Marko Polo i moj grad – društvena igra Putovanje Marka Pola* – 10.000

Za programe informatizacije ustanova kulture

- ◆ *Informatizacija Gradske knjižnice Ivan Vidali* – 12 .000 kn

Za program izdavanja časopisa

- ◆ *„Kanavelić“ –časopis za književnost, jezik, umjetnost i kulturu* – 5.000 kn

Za potporu programima digitalizacije

- ◆ *VIR-KO (Virtualna Korčula) – digitalizacija zavičajne građe* - 16.400 kn

Osim prijava na navedene natječaje, u 2017. godini projekt *Društvena igra - Putovanje Marka Pola* prijavljen je na natječaj OTP banke za potpore u kulturi, ali se za provedbu projekta nisu osigurala sredstva. Izrađena je i prijava na ERASMUS+ program Europske unije za projekt ***Migrate to Library!*** u partnerskom odnosu s još tri europske knjižnice, za provedbu kojeg su korčulanskoj knjižnici odobrena sredstva iz europskih fondova u iznosu od 14.960 eura.

Za pripremu, izradu i prijavu projekata utroši se značajan dio radnog vremena ravnateljice, čime se administrativni dio poslova dodatno povećava. S druge strane, neophodno je ulagati vrijeme i trud u ovu vrstu poslova, jer osim osiguranih sredstava za redovnu djelatnost od strane Grada Korčule i dijelom iz vlastitih sredstava, za realizaciju ostalih knjižničnih programa nužno je osigurati sredstva iz drugih izvora.

Mrežna stranica knjižnice registrirana je na domeni [gk-korcula.hr](http://gk-korcula.hr) od 2009., bibliografski je obrađena i pohranjena u digitalnu arhivu kataloga NSK i stalno se osuvremenjuje. Na [Facebook profilu](#) knjižnice, aktivnom od 2010., redovito se objavljuju vijesti i događanja. E-usluge Gradske knjižnice *Ivan Vidali* oglasene su na *Portal narodnih knjižnica* [knjiznica.hr](http://knjiznica.hr). Redovito obavještavanje korisnika o uslugama i održavanje mrežnih stranica zahtjevan je posao, a obavljaju ga zaposlenice knjižnice samostalno u okviru redovitih poslova u knjižnici.

## 9. PROGRAMSKE AKTIVNOSTI KNJIŽNICE

Pored redovitog posla u knjižnici u svakodnevnom radu s korisnicima, posebna se pažnja posvećuje provođenju *Programa kulturno-animacijskih aktivnosti knjižnice*. U 2017. godini ovaj se Program, kao i do sada, provodio uz pomoć većeg broja lokalnih suradnika i volontera, te u suradnji s obrazovnim i kulturnim ustanovama i udrugama na području Grada Korčule, a sve s ciljem





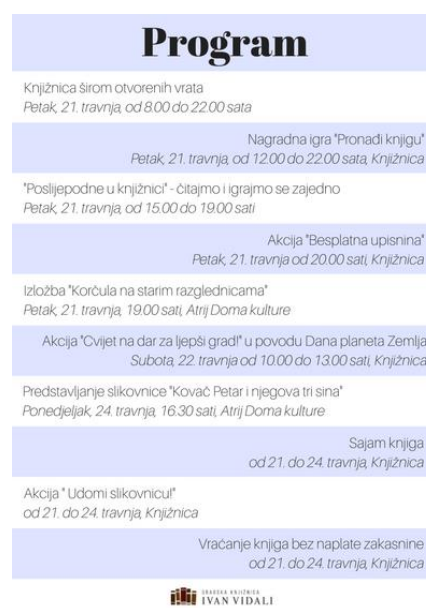
poticanja kulture knjige i čitanja. Knjižnica je tako bila mjesto susreta i važan segment u svakodnevnom društvenom i kulturnom životu građana, pogotovo mladih.

Za svako događanje izrađeni su plakati i pozivnice, te poslane obavijesti posredstvom sredstava javnog informiranja (radio Korčula, info Slobodna Dalmacija, lokalne mrežne stranice, mrežna i Facebook stranica knjižnice, službena mrežna stranica Grada Korčule i dr.) Tekstualni i slikovni prikazi svih događanja dostupni su na [mrežnoj](#) i [Facebook](#) stranici knjižnice. Dio programskih aktivnosti organizirao se u okviru nacionalnih programa za popularizaciju knjige i knjižnica. Tako su se posebnim programom obilježili:

### ✦ MJESEC HRVATSKE KNJIGE, 15. listopada - 15. studenoga



### ✦ NOĆ KNJIGE, 22. travnja



Neke od planiranih programskih aktivnosti u 2017. godini nisu postigle očekivane rezultate, kao što su npr. *radionica šaha petkom* ili akcija *Čitajmo djeci od najranije dobi* subotom. Naime, u prvom dijelu godine pokazao se nešto veći interes za sudjelovanjem u spomenutim aktivnostima, ali se do kraja godine nije održao kontinuitet, pa treba raditi na redefiniranju ili boljoj promociji ovih usluga. Što se tiče radionice šaha, nismo uspjeli u namjeri da se osigura voditelj radionice, odnosno osoba koja bi prenosila znanje u igranju ove igre mladima. Usprkos tome što se subotom nije ustalio termin za aktivnosti promoviranja čitanja među bebama i najmlađima, svakodnevno bilježimo sve veći broj posjeta najmlađih korisnika u pratnji roditelja ili starijih, koji borave u dječjem odjelu, pregledavaju slikovnice ili se zabavljaju različitim igrama i didaktičkim igračkama.

U isto vrijeme, bilo je u protekloj godini nekih novih i neplaniranih programa i aktivnosti, koji su se održali i postigli dobre rezultate i na čijoj realizaciji i unaprjeđenju će se nastaviti raditi i u buduće.

Tijekom svih događanja u organizaciji knjižnice zabilježeno je ukupno **5.522** posjeta korisnika, djece i odraslih. Za ostvarenje *Kulturno-animacijskog programa* u 2017. godini utrošeno je ukupno 13.718,36 kn (planirano 14.000), izuzev programa *Kulturna baština našeg zavičaja*, za koji su posebno planirana sredstva (8.000), a ostvarena su u iznosu od 7.731,17 kn.

Za određene projekte u okviru ovog programa dobivena su namjenska sredstva, nakon što su prijavljeni na javne natječaje i pozive za financiranje potreba u kulturi na lokalnom, državnom i županijskom nivou. Podaci o visini sredstava i izvorima financiranja, navedeni su uz spomenute projekte. Za radionice programiranja, 20 micro:bitova osigurano je donacijom *Croatian Makers lige*.

## **9.1. KULTURNO-OBRAZOVNI I ANIMACIJSKI PROGRAM ZA DJECU I MLADE**

### **9.1.1. Nacionalna kampanja za promociju čitanja – „Čitaj mi!“**

Knjižnica je početkom 2016. godine pokrenula program za skupinu najmlađih korisnika (djeca do tri godine) i njihove roditelje, koji se sastoji od organiziranih radionica za slušanje priča i pjesmica, igara za razvoj psihomotoričkih vještina, crtanja i razvijanja likovnog izražavanja kod djece, te preporuka roditeljima o kvalitetnim slikovnicama primjerenima dobi djeteta, savjetima kako poticati djecu na rano usvajanje čitalačkih navika, i sl. Radionice se provode u okviru nacionalne kampanje za promicanje čitanja naglas djeci od rođenja pod nazivom „Čitaj mi!“.

Cilj kampanje je poticati roditelje i druge odrasle da s čitanjem naglas djetetu započnu već od njegovog rođenja kako bi čitanje postalo dijelom svakodnevnog ugodnog druženja roditelja i djece, te kako bi se stvorila posebna emocionalna veza između djeteta i odrasle osobe koja mu čita. Podjednako važan cilj jest poticati roditelje da s najmlađom djecom što prije počnu dolaziti u lokalnu narodnu knjižnicu.

**Mjesto održavanja:** Dječji odjel knjižnice

**Vrijeme održavanja:** subotom u 10:00 sati

**Rezultati:** 10 radionica, 60 polaznika





### 9.1.2. Moja prva članske iskaznica - organizirani posjeti prvašića

U cilju promocije kulture čitanja i neformalnog obrazovanja, svake se godine u suradnji s osnovnim školama organiziraju posjete učenika prvih razreda knjižnici. Učenici se upoznaju s prostorom i odjelima knjižnice, predstavljaju im se knjižnične usluge, te im se besplatno dodijele prve članske iskaznice.

Mjesto održavanja: knjižnica

Vrijeme održavanja: listopad – studeni, u vrijeme manifestacije *Mjesec hrvatske knjige*

Rezultati: 7 organiziranih posjeta, 86 polaznika

### 9.1.3. Edukativni posjeti predškolaca i učenika

Posjeti su tematski i organiziraju se u suradnji s dječjim vrtićima, osnovnim školama i srednjom školom u Korčuli. Sastoje se od obrađivanja određene teme (u dogovoru s odgajateljima, učiteljima i profesorima) bilo predavanjem, video ili filmskom projekcijom, ppt-prezentacijom ili likovnim radionicama. Teme su bile raznolike: zavičajna zbirka, Marko Polo i Korčula, korčulanske legende i tradicije (Sv. Martin), priručna zbirka u knjižnici, moja prva članska iskaznica, slogovi. Čitali smo priče, učili uz pomoć ppt-prezentacija, razgovarali o važnosti čitanja i učenja, obrađivali lektiru u knjižnici, i sl. Također, tijekom godine održano je u knjižnici nekoliko likovnih radionica u povodu obilježavanja Dana žena, Dana očeva, Majčinog dana i sl.

Cilj programa je popularizacija neformalnog učenja i stjecanja znanja, popularizacija knjižnice kao javnog prostora za učenje, okupljanje, druženje, igranje.

Mjesto održavanja: dječji odjel, zavičajni odjel, referenta zbirka

Vrijeme održavanja: tijekom cijele godine, a najčešće u vrijeme obilježavanja *Mjeseca hrvatske knjige*

Rezultati: 15 organiziranih posjeta, 225 polaznika

### 9.1.4. Domaća zadaća u knjižnici - zabavnija i lakša

Tijekom školske godine, po završetku nastave, osnovnoškolci svakodnevno dolaze u knjižnicu. Raspoređeni u manjim grupama, u raspoloživom prostoru dječjeg odjela i čitaonice, zajedno pišu i rješavaju domaće zadaće. Knjižničarke im pomažu u pronalaženju potrebnih izvora znanja i informacija za uspješno rješavanje zadataka. Koristi rada u grupi za djecu su mnogostruke: učenje je zabavnije i lakše, razvijaju se komunikacijske vještine, uče se suradnji i toleranciji, motivacija za rad je veća, kao i uspješnost u rješavanju zadataka.

Mjesto održavanja: dječji odjel, odjel za odrasle, referenta zbirka

Vrijeme održavanja: svakodnevno od 12:00 -14:00 sati tijekom školske godine

Rezultati: 2.776 posjeta



### 9.1.5. Čitateljski blog za mlade

Mladi se danas uglavnom koriste virtualnim uslugama, pa knjižnica neprestano razvija svoje mrežne usluge kako bi zainteresirala takvu vrstu korisnika. U 2017. godini pokrenuli smo inicijativu za izradu čitateljskog bloga namijenjenog mladima u dobi od 15-18 godina, a koji bi se koristio posredstvom mrežne stranice knjižnice. Blog pod nazivom „*Knjiga i igara*“ izrađen je tijekom godine uz pomoć WordPress-a, softvera otvorenog koda. Vizualni identitet i sadržaje na blogu kreiralo je dvoje mladih volontera, članova knjižnice, u suradnji s knjižničarkama.

Cilj programa je potaknuti mlade na stvaranje čitateljskih navika, na razmjenu mišljenja i stavova o pročitanim s vršnjacima iz svoga okruženja, ali i šire, uz razvijanje kulturnog dijaloga i uvažavanje tuđeg mišljenja.

**Rezultati:** povećanje broja korisnika knjižnice u dobi od 15-18 godina, veća vidljivosti knjižnice u zajednici i popularizacija njenih usluga kod mlađih korisnika.

### 9.1.6. Ljetni dječji čitateljski izazov

Tijekom ljetnih mjeseci u knjižnici je održan drugi po redu dječji čitateljski izazov uz moto: *Čitajte knjige, skupljajte bodove te osvojite nagrade!* Knjižničarke su pripremile preporučeni popis knjiga prigodan za sudjelovanje u „izazovu“ i uživanje u čarima čitanja tijekom ljetnih mjeseci. Popis je sadržavao zabavne romane i serijale za djecu. Svaka pročitana knjiga nosila je određeni broj bodova, a djeca koja su tijekom izazova prikupila najveći broj bodova, odnosno pročitala najveći broj preporučenih knjiga, su nagrađena.

Pravila čitateljskog izazova:

- za sudjelovanje u izazovu potrebno se prijaviti na pultu Gradske knjižnice ili preko Facebook stranice
- sve knjige moraju biti posuđene u našoj Gradskoj knjižnici
- svaka knjiga nosi određeni broj bodova
- čitatelj s najvećim brojem bodova osvaja vrijednu nagradu
- izazov traje od 1. srpnja do kraja kolovoza

**Rezultati:** 12 sudionika, troje nagrađenih (objavljeno na mrežnoj i Facebook stranici)

### 9.1.7. Ljeto u knjižnici

*Ljeto u knjižnici* prepoznatljiva je i već tradicionalna manifestacija koju Gradska knjižnica *Ivan Vidali* organizira redovito od 2007. godine. Okuplja veliki broj djece i odraslih. U skladu s aktivnostima predviđenima ovim projektom, tijekom srpnja i kolovoza 2017., ljetne kreativne radionice za djecu održavane su svaki tjedan (ponedjeljkom, utorkom i petkom), u prostoru knjižnice od 18:00 do 19:30 sati, prema unaprijed utvrđenom programu.

Za medijsku promociju programa bilo je zaduženo osoblje knjižnice, a za koordinaciju i stručno vođenje voditeljica radionica, privremeno zaposlena posredstvom Student servisa. Za oglašavanje



projekta izrađeni su plakati i informativni letci, te je program oglašen na mrežnim i Facebook stranicama knjižnice, kao i putem lokalnog radija. Izrađene su i majice s printom za voditelje i sudionike.

Radionice su realizirane po planu, uz veliki broj zainteresirane djece. Događanjima u okviru ovog programa, posvećen je i prilog na radiju Dubrovniku. Zbog uspješnosti i popularnosti ovog projekta među mladima, knjižnica će nastaviti s radom na njegovoj realizaciji i u buduće.

Mjesto održavanja: dječji odjel knjižnice, vanjski prostori

Vrijeme održavanja: 3 puta tjedno u popodnevnom terminu

Rezultati: 284 polaznika

Financijski izvori: Dubrovačko-neretvanske županija (3.000 kn) i vlastita sredstva

### 9.1.8. Micro:bit STEM revolucija - radionice robotike i programiranja

BBC micro:bit je najsuvremenija tehnologija za jednostavnu i atraktivnu poduku u STEM području. STEM revolucija je reforma školstva u praksi, u STEM području, tako da svako dijete dobije primjerak najmodernije tehnologije i pripadajuću edukaciju. Nositelj projekta je Croatian Makers liga, kao dio projekta Croatian Makers što ga je 2014. godine pokrenuo Institut za razvoj i inovativnost mladih (IRIM). Cilj Lige je omogućiti široko uključivanje robotike, automatike i programiranja u edukaciju u osnovnoškolskom uzrastu.

Gradska knjižnica *Ivan Vidali* prijavila se na natječaj za donaciju i uključena je u projekt zajedno s brojnim obrazovnim i kulturnim ustanovama u RH. Donacijom je dobiveno 20 Micro:bitova u trajno vlasništvo, te je jedna knjižničarka prisustvovala besplatnoj radionici za edukaciju koju je organizirao Institut za razvoj i inovativnost mladih (IRIM). Knjižnica kao ustanova uključena u institucionalnu edukaciju mladih, odredila je osobu koja će se educirati i ujedno odgovarati za doniranu opremu.

Tijekom ljetnih mjeseci u protekloj godini, u sklopu programa „*Ljeto u knjižnici*“, svakog ponedjeljka održavale su se [radionice programiranja](#) koje su bile odlično posjećene. Interes djece je bio veliki, ali je broj polaznika ograničen brojem raspoloživih micro:bitova i računala u knjižnici.

Mjesto održavanja: knjižnica, kutak za rad na računalu

Vrijeme održavanja: svakog ponedjeljka tijekom srpnja i kolovoza

Rezultati: 102 polaznika

### 9.1.9. Singalong & Storytelling for Children

Tijekom srpnja i kolovoza, na inicijativu Jasminke Pecotić Kaufman, porijeklom Korčulanke koja živi u SAD-u, u prostoru dječjeg odjela knjižnice održane su pričaonice na engleskom jeziku za djecu u dobi od 2 do 7 godina pod nazivom [Singalong & Storytelling for Children](#).

Mjesto održavanja: knjižnica, dječji odjel



Vrijeme održavanja: svakog četvrtka tijekom srpnja i kolovoza, u 10:00 sati

Rezultati: 35 polaznika

#### 9.1.10. Radionice „Mala moreška“

U suradnji s *Društvom Korčulana Zagreb*, u petak 4. i četvrtak 10. kolovoza 2017. godine, u Gradskoj knjižnici *Ivan Vidali* održale su se kreativne radionice pod nazivom "Mala Moreška 2017.", gdje su djeca u dobi od 3 do 9 godina zajedno s roditeljima izrađivali kape i mačeve za vitešku igru Morešku. Knjižnica je bila prepuna malih razigranih moreškanata i moreškantica, koji su se pripremali za svoj nastup na trgu Sv. Justine, pod voditeljstvom Fani Ivelja i Milene Jeričević.

Kako nam je bilo pogledajte u [galeriji fotografija](#).

Mjesto održavanja: knjižnica, dječji odjel

Rezultati: 50 sudionika

#### 9.1.11. Korčulanska baština - natječaj

Projekt Korčulanska baština nastao je 2012. godine u suradnji knjižnice, Turističke zajednice Grada Korčule i Turističke zajednice općine Lumbarda. Zamišljen je kao edukativno – kreativni model povezivanja nastavnog programa osnovnoškolaca s ustanovama u kulturi i turizmu na stvaranju kulturno-turističkog identiteta Grada Korčule. Cilj projekta je kroz literarno, likovno i dramsko izražavanje učenika, osvijestiti kod mladih važnost čuvanja korčulanskih tradicijskih i kulturnih vrijednosti.

Jednom godišnje, najčešće u *Mjesecu hrvatske knjige*, organizatori raspisuju natječaj za najbolja likovna literarna i dramska ostvarenja na zadanu temu s ciljem očuvanja korčulanske kulturne baštine.

Poziv za sudjelovanje upućuje se svim osnovnim školama Grada Korčule. Likovni pedagozi i učitelji hrvatskog jezika obrađuju s učenicima definiranu temu i nakon što prikupe sve likovne i literarne radove, prijavljuju ih na natječaj u predviđenom roku. Sve pristigle radove pregledava i vrednuje stručno povjerenstvo odabrano od strane organizatora. Najbolji radovi se nagrađuju. Na svečanoj dodjeli priznanja i nagrada, okupljaju se svi sudionici i organizira se [izložba](#) svih prijavljenih likovnih i literarnih radova. Najbolja dramska ostvarenja, izvode se pred publikom. Priređuje se poseban zabavni program u kojem sudjeluju djeca, mentori i učitelji, roditelji i ostali. Nagrađeni učenici zajedno sa svojim mentorima, 3. lipnja 2017., bili su na cjelodnevnom organiziranom [izletu u Nacionalni park Mljet](#) u pratnji vodiča, a troškove izleta podmirila je TZ Grada Korčule.

Svake godine knjižnica objavljuje Katalog nagrađenih radova, s predgovorom na hrvatskom i engleskom jeziku, gdje su navedeni ciljevi projekta i teme natječaja, uz podatke o mladim autorima, te njihovim mentorima.

Tema natječaja raspisanog u 2016. godini bila je „Igre i igračke naših starih“.



Trajanje natječaja: natječaj je bio otvoren od 5.12. 2016. do 28.2. 2017.

Vrijeme dodjele nagrada i priznanja: 23. svibnja 2017. u 18.00 sati

Mjesto održavanja svečanosti dodjele: Dom kulture Liburna – kino sala

Rezultati: 80 sudionika natječaja, 250 posjetitelja (djece i odraslih) na dodjeli priznanja

Troškovi: planirano 8.000 kn, realizirano 7. 731,17 kn

Financijski izvori: Ministarstvo kulture (3.000 kn), Grad Korčula (4.000 kn), vlastita sredstva

### 9.1.12. Igraonice

U vrijeme redovitog rada knjižnice, na dječjem odjelu dostupne su različite vrste društvenih igara za igranje u grupi i edukativne igračke za najmlađe korisnike. Svakodnevno raste interes najmlađih korisnika za ovom uslugom, te djeca rado borave u prostoru dječjeg odjela provodeći zabavno i korisno svoje slobodno vrijeme u druženju s vršnjacima. Planira se dalje nadopunjavati fond igraonice novom građom.

U cilju promocije ove vrste aktivnosti, Gradska knjižnica *Ivan Vidali* pridružila se i ove godine tisućama svjetskih knjižnica u obilježavanju *Međunarodnog tjedna igara*. Manifestacija je održana od ponedjeljka, 30. listopada do subote, 4. studenog 2017., a cilj joj je istaknuti popularnost, obrazovnu, rekreativnu i društvenu vrijednost društvenih i video igara.

Obilježen je i *Međunarodni dan igara*, manifestacija koja se održava već deset godina a podupiru je organizacije American Library Association, Australian Library and Information Association, i Nordic Game Day. Više informacija o međunarodnom danu igara možete pronaći na blogu manifestacije: <http://iqd.ala.org/>.

Mjesto održavanja: knjižnica, dječji odjel

Rezultati: 300 posjetitelja

### 9.1.13. Književni susreti

Knjižnica tijekom godine organizira predstavljanja knjiga i književne susrete za djecu s ciljem promocije knjige i čitanja. Koristi od ove aktivnosti su višestruke, a najvažnija je interakcija djece i književnika, poticanje mašte i kreativnosti u literarnom izražavanju kod djece. U 2017. godini knjižnica je organizirala *susret s dječjom književnicom* Nedjeljkom Lupis koja je predstavila svoju edukativnu slikovnicu „*Kovač Petar i njegova tri sina*“. Autorica piše za djecu i odrasle, živi i radi u Vignju. Promotori slikovnice bile su također, Nataša Tolj, ravnateljica Narodne knjižnice Orebić i Emina Bečović Orhanović, profesorica hrvatskog jezika. Književnica je zainteresirala djecu pričom o starim zanimanjima, te su mnogi aktivno sudjelovali, postavljajući joj brojna pitanja o knjizi ali i o spisateljskom zanatu.

Mjesto održavanja: Kino sala Liburna



Vrijeme održavanja: 24. travnja u okviru programa Noći knjige

Rezultati: 168 posjetitelja (djece, roditelja, nastavnika)

#### 9.1.14. Kazališne predstave

U suradnji s Centrom za kulturu, dječjim vrtićima i osnovnim školama na području Grada Korčule, knjižnica je organizirala kazališnu predstavu za djecu „Umišljeni miš“ u izvedbi kazališta *Licem u lice* iz Splita. Cilj aktivnosti je razvijati kod djece interes za dramsku kulturu i umjetnost.

Mjesto održavanja: Kino sala Liburna

Rezultati: 1 kazališna predstava za djecu, 260 posjetitelja

Financijski izvori: Dubrovačko-neretvanska županija (3.000), Grad Korčula

#### 9.1.15. Skype susret – Božićni običaji u Korčuli i Arucasu

Knjižnica u Arucasu na Kanarskom otočju i korčulanska knjižnica, sestrinske su knjižnice i od 2014. godine surađuju na zajedničkim projektima namijenjenim djeci. Jedna od zajedničkih aktivnosti su *Skype susreti korčulanske i kanarske djece* na kojima predstavljamo jedni drugima tradicije i običaje iz naših zemalja. U 2017. godini održana su , uz pomoć knjižničarki iz Korčule i Arucasa, dva takva susreta:

- Prvi susret korčulanske i kanarske djece putem Skypea održao se 27. veljače 17.30 sati po našem vremenu (u Arucasu je to 16.30). U veseloj atmosferi, odjeveni u razne maske, djeca su jedni drugima na engleskom jeziku postavljali pitanja o karnevalskim običajima u svojim sredinama.
- Tema druog susreta održanog 11. prosinca u 17.30 sati, bila je božićni običaji. U veselom i prigodnom blagdanskim ozračju putem skype veze, djeca su na engleskom jeziku razgovarala o božićnim tradicijama i blagdanskim običajima u svojim sredinama.

Oba susreta prošla su u veseloj atmosferi, a djeca su sa zanimanjem postavljala jedni drugima pitanja i spremno davali odgovore. Nakon svega utvrdili su sličnosti i razlike običaja i tradicija u obje zemlje. Nadamo se da će suradnja među knjižnicama i dalje biti uspješna, te da će se među djecom razviti nova prijateljstva. Zahvaljujemo svima koji su sudjelovali!

Mjesto održavanja: Dječji odjel knjižnice

Rezultati: ukupno 40 sudionika



## 9.2. KULTURNO-OBRAZOVNI PROGRAM ZA ODRASLE

### 9.2.1. Književni susreti, predavanja

Književni susreti organiziraju se s ciljem promocije čitanja i pismenosti, dostignuća na polju znanja i kulture uopće i popularizacije zavičajne baštine (predstavljanje djela i autora u Biblioteci Žilković ili dr. lokalnih autora). Književne večeri kulturni su događaj koji uz predstavljanje knjige u pravilu uključuje i prigodni glazbeni doživljaj (individualnog izvođača, klapu i sl.), te druženje posjetitelja uz mali domjenak. Za svako događanje tiskaju se pozivnice i plakati, te obavještava javnost putem mrežnih i društvenih stranica i lokalnog radija.

U 2017. godini knjižnica je organizirala više književnih susreta i promovirala sljedeće knjige:

- **Brime** : zbirka pjesama, autorica Nedjeljka Lupis (24. travnja u okviru programa Noći knjige)
  - Promotorica: Emina Bečović Orhanović, profesorica hrvatskog jezika
- **Južina** : zbirka pjesama, autorica Ivona Kapor, zbirka je izdana u nakladi Biblioteke Žilković(24. srpnja)
  - Promotor: Goran Kalogjera, prof. dr.
- **Grad bez ljudi** : roman, autorica Ivona Kapor, vlastita naklada (24. srpnja)
  - Promotor: Goran Kalogjera, prof. dr.
- **Osmijeh koji nedostaje** : zbirka pjesama, autorica Ivona Kapor, vlastita naklada (24. srpnja)
  - Promotor: Goran Kalogjera, prof. dr.
- **Male stvari** : zbirka priča, autorica Nada Topić, V.B.Z naklada (27. listopada u okviru obilježavanja manifestacije Mjesec hrvatske knjige)
  - Promotorica: Ivica Duhović – Žaknić, književnica
- **Na ovo sam baš ponosna** : zbirka priča, skupina autorica (11. studenoga u okviru obilježavanja manifestacije Mjesec hrvatske knjige)
  - Promotori: autorice Marica Žanetić-Malenica (ujedno voditeljica programa), Branka Smoje, Maja Medić, te Maja Šestanović, profesorica hrvatskog jezika.
- **Korčulansko-pelješki vidici u enciklopedistici** – predstavljanje projekta učenika II.a i IV.a razreda Srednje škole Petra Šegedina pod voditeljstvom prof. hrvatskog jezika Maje Šestanović. Uz pomoć ppt-prezentacije učenici su predstavili svoj istraživački projekt *Korčulansko-pelješki vidici u enciklopedistici*, uz promociju kulturno-povijesnih znamenitosti, tradicionalnih slastica i folklornih tradicija Korčule i Pelješca. (18. studenoga u okviru obilježavanja manifestacije Mjesec hrvatske knjige)





- **"Svoju zvezdu slidin"** - književna večer organizirana u suradnji sa Srednjom školom Petra Šegedina, posvećena obilježavanju 27. godišnjice smrti zavičajnog autora Momčila Popadića „Popa“. Projekt *Svoju zvezdu slidin – sjećanje na „Popa“*, kojeg su pripremili i predstavili učenici Gimnazije pod voditeljstvom prof. hrvatskog jezika i književnosti Josipe Kurtović, izazvao je veliki interes javnosti i pokazao aktualnost i potrebu revalorizacije Popovićeve spisateljskog stvaralaštva. (20. studenoga u okviru obilježavanja manifestacije Mjesec hrvatske knjige)
- **Časopis Kanavelić** – 3. broj Kanavelića (časopisa za književnost, umjetnost i znanost u izdanju Gradske knjižnice *Ivan Vidali*) predstavljen je 22. prosinca u emisiji Radija Korčule. Sadržaj časopisa predstavili su članovi uredništva Tonko Barčot, Mirjana Marelić i Milojka Skokandić.

Mjesto održavanja: atrij Doma kulture, Kino sala Liburna

Rezultati: 7 događanja, 515 posjetitelja

### 9.2.2. Informatička pismenost za korisnike treće životne dobi

Besplatan tečaj „Informatička pismenost za korisnike treće životne dobi“ izazvao je veliki interes među odraslim korisnicima. Tečaj je započeo u knjižnici krajem travnja 2017. godine, a završen je krajem svibnja. Prethodile su mu aktivnosti na promociji i oglašavanju programa putem mrežne i Facebook stranice knjižnice, lokalnog radija, te uz pomoć letaka i plakata.

Planirane programske aktivnosti ostvarene su u trajanju od ukupno 18 radnih sati. Iako je predviđeno da jedan tečaj pohađa šest polaznika (šest računala za rad korisnika), zbog velikog interesa članova u lokalnoj zajednici na tečaju je sudjelovalo 13 osoba u dobi od 38 do 83 godine. Osim dostupnih računala u knjižnici, polaznici su se koristili vlastitim prijenosnim računalima. Voditeljica tečaja, ujedno nastavnica informatike u osnovnoj školi, privremeno je zaposlena sklapanjem Ugovora o djelu. Sadržaj tečaja prilagođen je vještinama i znanju zainteresiranih polaznika, po prethodno provedenoj anketi.

Po završetku tečaja, polaznici su popunili Upitnik samoprocjene informatičke pismenosti iz kojeg je vidljivo da su bili zadovoljni ostvarenim rezultatima, odnosno stečenim informatičkim vještinama, te sadržajem i kvalitetom tečaja. Tijekom trajanja programa, uočen je povećani interes u zajednici za sudjelovanjem na tečaju, te se Program informatičke pismenosti za osobe treće životne dobi planira provesti i tijekom 2018. godine.

Cilj programa je približiti široj javnosti usluge Gradske knjižnice *Ivan Vidali* i građu koja je u njoj dostupna, omogućiti slobodan pristup informacijama, te podići svijest o cjeloživotnom obrazovanju koje je danas od presudne važnosti za osobni i društveni razvoj. Stjecanje osnovnih komunikacijskih vještina u suvremenom informacijskom društvu, pogotovo je važno za osobe treće životne dobi kako bi ostali aktivni članovi društvene zajednice.

Mjesto održavanja: knjižnica





**Trajanje programa:** 2 mjeseca

**Broj polaznika:** 13 osoba starije životne dobi

**Financijski izvori:** Ministarstvo kulture (5.000 kn), vlastita sredstva

### 9.2.3. Foto natječaj – Ljeto, more, Korčula

Gradska knjižnica Ivan Vidali raspisala je u srpnju 2017. foto natječaj pod nazivom „MORE, LJETO, KORČULA“ za sve ljubitelje fotografije bez obzira na dob.



Cilj natječaja bio je istaknuti ljepote otoka Korčule, potaknuti sudionike na kreativnost i uživanje u korčulanskom ljetu, moru i suncu. Svaki/a autor/ica mogli su prijaviti najviše tri fotografije koje predstavljaju čari i atmosferu ljeta, tj. na kojima je prisutan prepoznatljiv element ljeta na otoku Korčuli. Fotografije su prijavljivane putem mail-a i Facebook stranice knjižnice. [Pravila natječaja](#) dostupna su na Facebook stranici knjižnice.

Prijavljene fotografije objavljene su Instagram profilu knjižnice. Autori nagrađenih fotografija osvojili su besplatnu karta za sve kino projekcije u 2018. godini i besplatno godišnje članstvo u knjižnici.

Rezultati: 7 sudionika (dvoje nagrađenih)

### 9.2.4. Izložbe

Tijekom godine u svom prostoru i prostoru Doma kulture, knjižnica organizira tematske izložbe u cilju promocije lokalne baštine, ili su posvećene nekoj temi, događaju ili značajnoj ličnosti. Cilj programa je informiranje, edukacija, promocija knjižne građe, likovnog stvaralaštva i umjetničkog izražavanja.

U 2017. godini, osim manjih izložbi knjižne građe u povodu obilježavanja značajnih obljetnica, knjižnica je organizirala sljedeće izložbe:

- Izložba fotografija „[Karneval u Arucasu](#)“, ožujak 2017.
- [Izložba](#) učeničkih likovnih radova prijavljenih na natječaj „Igre i igračke naših starih“, svibanj, 2017.
- Izložba „[Korčula na starim razglednicama](#)“ u suradnji s Gradskim muzejom, travanj 2017. u okviru obilježavanja manifestacije *Noć knjige*
- Izložba izdanja u Biblioteci Žilković, *povodom Dana hrvatskih knjižnica (11.11.)*
- Izložba digitalizirane građe „[Virtualna Korčula](#)“, prosinac 2017.

Mjesto održavanja: knjižnica, atrij Doma kulture

Rezultat: 5 izložbi, otprilike 350 posjetitelja

### 9.2.5. Čitateljski izazov

Čitateljski izazov je natjecanje među članovima knjižnice u čitanju knjiga na osnovu unaprijed zadanih kriterija raspoređenih u križaljci u koju se upisuju pročitani naslovi i autori. Natjecanje je traje od siječnja do prosinca tekuće godine, a član koji zadovolji sve zadane kriterije i pravilno riješi križaljku osvaja glavnu nagradu. Čitateljski izazov postiže sve veći interes među korisnicima, jer im pomaže u odabiru što raznovrsnije građe za čitanje koje tako postaje zabavnije i zanimljivije. Stoga je ново natjecanje već u tijeku i prijave su krenule.

Cilj: stvaranje čitalačkih navika i poticanje na korištenje knjižnične građe

Rezultati: 20 sudionika izazova, pet nagrađenih

### 9.2.6. Čitateljski klub

Čitateljski klubovi osnivaju se u narodnim knjižnicama s ciljem promocije knjige i čitanja. Temelje se na grupi čitatelja (6-12 sudionika) koji čitaju istu knjigu, nakon čega slijedi zajednički sastanak i grupna rasprava. Naslov za čitanje odabire se dogovorom, a raspravu o pročitanoj vodi odabrani voditelj čitateljskog kluba (knjižničar ili netko od članova kluba). Članovi kluba imaju priliku iznijeti svoje vlastite doživljaje, mišljenja o pročitanoj, mijenjati perspektive, argumentirano raspravljati, bogatiti rječnik i družiti se. Cilj je raspraviti o pročitanoj knjizi na neobavezan, ali konstruktivan način i uz to se dobro zabaviti.

Čitateljski klub Gradske knjižnice *Ivan Vidali*, osnovan je krajem 2016. godine i okuplja desetak zainteresiranih članova. Tijekom 2017. godine sastao se dva puta.

Mjesto održavanja: knjižnica, odjel za odrasle

Vrijeme održavanja: po dogovoru

Rezultati: 2 sastanaka, 10-15 članova

### 9.2.7. Dan otvorenih vrata knjižnice

U okviru obilježavanja manifestacije Noć knjige, 21. travnja 2017., knjižnica je otvorila svoja vrata za korisnike sve do 22:00 sata. Program je uključivao niz akcija (kao što je besplatan upis, vraćanje knjiga bez naplate zakasnine, nagradna igra *Pronađi knjigu*, akcija *Udomi knjigu*, darivanje cvjetnih sadnica u čast Dana planeta Zemlja i sl.) s ciljem poticanja sugrađana na učlanjivanje i korištenje knjižničnih usluga i građe. Knjižnica tako postaje prostor za druženje građana uz kulturno-zabavne i edukativne sadržaje

Mjesto održavanja: knjižnica

Rezultati: 122 posjetitelja (djece i odraslih)



### 9.2.8. Razmjene knjiga i prigodne prodaje

Knjižnica je mjesto gdje se građani okupljaju i s namjerom da poklone, prodaju, povoljno kupe ili razmjene knjigu, časopis, strip, CD, DVD. Svojevrni neformalni sajmovi knjiga organiziraju se u povodu Međunarodnog dana darivanja knjiga ili u okviru programa za obilježavanje Mjeseca knjige. Za slobodnu razmjenu knjiga tijekom cijele godine, korisnicima je na raspolaganju manja (oko 200 sv) zbirka literature na stranim jezicima.

Mjesto održavanja: knjižnica

Rezultati: oko 100 posjetitelja

### 9.2.9. Natječaji

Natječaj Biblioteke Žilković za najbolje književno djelo autora s otoka Korčule raspisuje se jednom godišnje. Na natječaj se mogu prijaviti svi zainteresirani lokalni autori, a po prosudbi uredništva biblioteke, najbolje djelo se tiska uz financijsku potporu knjižnice. Cilj je programa poticanje lokalnog književnog stvaralaštva, afirmacija lokalnih autora na suvremenoj književnoj sceni, poticanje lokalne izdavačke djelatnosti.

Rezultati: 1 natječaj, novo izdanje u biblioteci

Financijska potpora: Grad Korčula u okviru programa *Izdavačke djelatnosti*, vlastiti prihodi

Javni poziv za prikupljanje radova za časopis *Kanavelić* objavljuje se početkom godine. Časopis je svojevrsna platforma za afirmaciju lokalnih književnika, ali i onih koji pišu stručne i znanstvene radove, bilo da su tematikom vezana za zavičaj ili šire. Časopis potiče kulturni razvitak zavičaja i nastavlja kontinuitet pisane kulturne baštine otoka i grada Korčule.

Rezultati: 1 poziv za prikupljanje radova, izdavanje novog broja časopisa u prosincu 2017.

Financijska potpora: Grad Korčula u okviru posebnog programa *Časopis Kanavelić*, donacije

### 9.2.10. U knjižnici od rođenja

Najmlađi korisnici knjižnice, osim kroz radionice i pričaonice *Čitajmo mališanima*, posjećivali su knjižnicu tijekom veljače, ožujka i travnja 2017. godine, svake srijede u pratnji majki kroz organizirane susrete *Grupe za potporu dojenja*. Na sastancima Grupe, uz stručno vodstvo patronažne sestre, majke su se informirale o svemu važnom za stjecanje pozitivnog iskustva u dojenju djeteta, razmjenjivale svoja iskustva i zajednički rješavale probleme. Cilj programa je postići veću vidljivost knjižnice kao mjesta za ugodno i korisno druženje, promovirati knjižnične usluge za korisnike svih uzrasta i interesa.

Mjesto održavanja: čitaonica, odjel za odrasle

Rezultati: 1 tjedno, 6-8 polaznika



### 9.2.11. Migrirajte u knjižnicu!

Krajem 2017. godine poduzete su aktivnosti na osmišljavanju knjižničnih usluga za migrante, odnosno doseljenike na naš otok. U povodu obilježavanja Međunarodnog dana migranata, 18. prosinca, u knjižnicu su pozvani na sastanak članovi *Međunarodnog kluba Korčula*. Ovaj klub osnovan je 2016. i do sada broji članove 16 različitih nacionalnosti. Cilj kluba je suradnja među imigrantima na integraciji u novoj sredini i stvaranje nove mreže poznanstava. Unutar kluba organiziraju se razne aktivnosti, među kojima je i knjižni odnosno čitateljski klub.

Na sastanku je dogovorena suradnja koja bi doprinijela ostvarenju ciljeva *Međunarodnog kluba* i ciljeva EU projekta Migrate to Library, u kojem je korčulanska knjižnica jedan od partnera. U zajedničkom razgovoru došli smo do vrlo korisnih informacija i dobili ideje za razvijanje novih knjižničnih aktivnosti s ciljem poticanja pozitivnog stava o multikulturalizmu i unaprjeđenja suživota došljaka i lokalnog stanovništva. Dogovoreno je da se uspostavi suradnja između čitateljskih klubova knjižnice i Međunarodnog kluba.

Mjesto održavanja: knjižnica

Rezultati: prvi sastanak s ciljem uspostavljanja suradnje i dobrih odnosa.

## 10. FINACIJSKO POSLOVANJE KNJIŽNICE

### PRAVNI I FINACIJSKI OKVIR ZA DJELOVANJE KNJIŽNICE

*„Odgovornost za narodnu knjižnicu imaju lokalne i nacionalne vlasti. Ona mora biti poduprta posebnim pravnim propisima i financirana od nacionalne i lokalne vlasti. Knjižnica mora biti bitnom sastavnicom svake dugoročne strategije na području kulture, osiguranja informacija, opismenjavanja i obrazovanja.“*

IFLA-in i UNESCO-ov Manifest za narodne knjižnice

### 10.1. PRIHODI POSLOVANJA

Gradska knjižnica *Ivan Vidali* financira se iz zakonski predviđenih izvora financiranja: sredstava osnivača (Grad Korčula), prihoda iz tekućih pomoći od strane Ministarstva kulture RH i Dubrovačko-neretvanske županije, vlastitih prihoda i donacija, te osim tih prihoda ulaže napor za osiguranjem drugih vrsta pomoći, te prihoda s posebnim namjenama za uspješnu realizaciju svojih programa. Sredstva osigurana prihodima poslovanja, utrošena su kako je i planirano za potrebe rashoda u redovitoj djelatnosti i rashoda u realizaciji pojedinačnih knjižničnih programa.



PRIHODI I PRIMICI U 2017. GODINI		
IZVORI FINANCIRANJA	PLANIRANO	OSTVARENO
67 - GRAD KORČULA (opći prihodi i primici)	508.600	481.702
63 - POMOĆI	116.600	116.612
Ministarstvo kulture	93.000	93.000
Dubrovačko-neretvanska županija	6.000	6.000
Pomoći od institucija i tijela EU	17.600	17.612
661 – VLASTITI PRIHODI	62.800	53.017
663 - DONACIJE	3.000	3.500
641- KAMATE		5,00
<b>UKUPNO</b>	<b>691.000</b>	<b>654.836</b>

Višak prihoda prenesen iz prethodne godine (2016.) iznosi **6.699** kn, a višak prihoda na kraju izvještajnog razdoblja, raspoloživ u sljedećem razdoblju je **3.270** kn.

#### 10.1.1. *Obrazloženje razlike prihoda*

Ukupni prihodi u 2017. godini (654.863) veći su za oko 14.000 kn od ukupnih prihoda ostvarenih u prethodnom razdoblju, tj. u 2016. (640.608). U odnosu na planirane ostvareni su u neznatno smanjenom iznosu, ali većih odstupanja nema. Manja odstupanja od plana vidljiva su kod prihoda osiguranih od Grada Korčule, te ostvarenih vlastitih prihoda od prodaje robe i usluga.

- **Prihodi osigurani od Grada Korčule** za financiranje knjižničnih programa ostvareni su u planiranom iznosu (56.000 kn). Prihodi iz lokalnog proračuna namjenjeni za financiranje redovne djelatnosti knjižnice planirani su u iznosu od 452.600, a ostvareni su u iznosu od 425.702 kn. Razlika od 26.898 kn manje ostvarenih prihoda odnosi se na prihode planirane za pokrivanje troškova rashoda za zaposlene koji su u 2017. godini manji od istih rashoda u prethodnoj godini (*obrazloženje na str. 49- Rashodi poslovanja*)
- **Prihodi od tekućih pomoći** ostvareni su u iznosu planiranom u *Izmjenama i dopunama proračuna*. Naime, za neke od prijavljenih knjižničnih programa nisu se uspjela osigurati sredstva, neki su programi dobili sredstva ali u manjem iznosu od traženoga, a za neke programe neplanirano su ostvareni prihodi tijekom 2017.  
Radi se o namjenskim sredstvima ostvarenima na osnovu prijave na natječaje ili na Javne pozive za dodjelu financijskih potpora ustanovama u kulturi za 2017. godinu:
  - ✓ **Ministarstvo kulture RH** – ukupno **93.000** kn
    - *Nabava knjižne i neknjižne građe* - **55.000** kn



- *Opremanje prostora knjižnice* – **10.000** kn
- *Informatička pismenost za korisnike treće životne dobi* – **5.000** kn
- *Korčulanska baština – Igre i igračke naših starih* – **3.000** kn
- *VIRKO (Virtualna Korčula)-digitalizacija arhivske i knjižnične građe* – **20.000** kn
- ✓ **Dubrovačko-neretvanska županija** – ukupno **6.000** kn
  - *Kazalište u knjižnici* – **3.000** kn
  - *Ljeto u knjižnici - kreativne radionice* – **3.000** kn
- ✓ **Pomoći od institucija i tijela EU** – **17.612** kn (u 2017.)
  - *Migrate to Library* – EU projekt u kojem je naša knjižnica partner provodit će se u razdoblju od 2017. – 2019. godine. Za korčulansku knjižnicu osigurana su sredstva iz EU fondova u ukupnom iznosu od 14.960 eura, raspoređeno u 3 obroka (uplate) tijekom trajanja projekta.

Uspoređujući prihode od tekućih pomoći ostvarene u 2016. (**76.751**) sa prihodima za istu namjenu ostvarenima u 2017. (**116.612**) primjetno je povećanje ovih prihoda u protekloj godini za 35%, i to ne samo u segmentu pomoći iz EU fondova, već je i od Ministarstva kulture za provedbu knjižničnih programa osigurano 30.000 kn više sredstava u 2017godini.

- **Donacije** su planirane u znosu od 3.000 kn, a ostvarene su u iznosu od 3.500 kn.
  - Ljekarna Korčula – **500** kn, NPKLM – **1.000** kn, Korkyra Shipping – **2.000** kn  
Sredstva osigurana donacijama uložena su u realizaciju projekta izdavanja časopisa „Kanavelić“.
- **Vlastiti prihodi** manji su u odnosu na plan (62.800) kao i na ostvarene u 2016.

VLASTITI PRIHODI			
konto	opis prihoda	ostvareno 2016.	ostvareno 2017.
661411	prodaja vl. izdanja	14.254	8.879
661510	fotokopiranje	6.246	5.882
661511	upisnine	24.301	24.200
661512	AV	509	195
661513	zakašnine	6.486	6.263
661514	MKP	160	50
661515	uvez	2.260	1.495
661516	predstava	5.419	3.360
661517	internet	2.001	2.693
<b>UKUPNO</b>		<b>61.636</b>	<b>53.017</b>

U posljednje dvije godine bilježimo lagani pad vlastitih prihoda. Najveća odstupanja vidljiva su kod prihoda ostvarenih prodajom vlastitih izdanja. Distribucija i prodaja knjiga u vlastitoj nakladi, zahtjevan je posao i iziskuje dodatan trud osoblja. Također, većina izdanja u nakladi knjižnice ima

značaj zavičajne kulturne baštine a nemaju marketinšku vrijednost te nisu isplativa za distribuciju na šire tržište, osim slikovnice Marko Polo, za kupnju koje ne jenjava interes, i za čiju je distribuciju u budućnosti nužno uložiti više napora.

Odstupanja su vidljiva i kod prihoda od posudbe AV (multimedijalne) građe, a povezana su sa znatno smanjenom posudbom ove građe u knjižnici zbog njene veće dostupnosti on-line. Manji prihodi od usluge uvezivanja mogu se objasniti činjenicom da je ova vrsta usluge danas dostupna i na drugim mjestima u gradu. Smanjene sredstva od naknada za međuknjižniču posudbu dobar su pokazatelj, jer ukazuju na dobru popunjenost i strukturu vlastitoga knjižničkoga fonda u skladu s potrebama i zahtjevima korisnika.

Kod ostalih prihoda od vlastite djelatnosti nema većih odstupanja, ali je nužno istaknuti da se knjižnica u svome poslovanju ne može i ne smije oslanjati na vlastite prihode, te da bi u budućnosti trebalo težiti besplatnim knjižničnim uslugama za sve korisnike.

## **10.2. RASHODI POSLOVANJA**

Ukupni rashodi poslovanja u 2017. za redovnu djelatnost i programe iznose **658.265** kn i u okviru su planiranih u *Izmjenama i dopunama proračuna knjižnice za 2017. godinu*. U odnosu na prethodno izvještajno razdoblje (u 2016. iznose 647.196) nema većih odstupanja.

Rashodi poslovanja (redovita djelatnost i posebni programi) iznose **561.177** kn, a rashodi za nabavu nefinancijske imovine (knjige i oprema) iznose **97.088** kn. U odnosu na 2016. godinu, rashodi za redovito poslovanje i realizaciju programa su gotovo jednaki, a ulaganje u nabavku nefinancijske imovine je povećano za oko 11.500 kn.

Ukupni rashodi u redovitoj djelatnosti iznose **482.841** kn, a rashodi za realizaciju knjižničnih programa iznose **175.424** kn.

### **10.2.1. Obrazloženje razlike rashoda**

- Ukupni rashodi za zaposlene u 2017. godini (390.719) manji su od planiranih (418.900) kao i ostvarenih u proteklom razdoblju, posebno rashodi za plaće zaposlenika koji su u 2016. iznosili 338.798, a u 2017. su 308.382 kn. Do odstupanja, odnosno smanjenja ovih rashoda došlo je zbog činjenice da je plaća djelatnice zaposlene u travnju 2017. manja od one predviđene planom, a posebno su manji iznosi koje je bilo potrebno izdvajati za doprinose. Naime, poslodavac (knjižnica) je iskoristio mjeru ostvarivanja prava na olakšicu za prvo zapošljavanje osoba mlađih od 30 godina, prema Zakonu o izmjenama i dopunama Zakona o doprinosima (Narodne novine, broj 143/14).
- Rashodi za nabavku nefinancijske imovine povećani su zbog osiguranih većih namjenskih prihoda ostvarenih iz državnog proračuna za nabavu knjižnične građe i opreme.





- Kod ostalih financijskih rashoda nema većih odstupanja, osim u rashodima nastalim zbog realizacije EU projekta *Migrate to Library*, pa je vidljiv indeks povećanja u rashodima za službena putovanja u odnosu na proteklo razdoblje.

### **10.2.2. Rashodi za ostvarene pojedinačne programi**

Pojedinačni programi realizirani su u skladu s planom u *Programu rada za 2017.* godinu, te izmjenama i dopunama plana, a za podmirenje ovih rashoda u iznosu od 175.424 kn osigurana su sredstva iz lokalnog proračuna, državnog proračuna (Ministarstvo, Županija), te manim dijelom donacijama i vlastitim sredstvima.

#### **◆ Nabava knjižnične građe**

Rashodi za nabavu knjižne i neknjižne građe, ostvareni su u planiranom iznosu i direktno su uvjetovani namjenskim financijskim sredstvima. *Program nabave knjižnične građe* najvažniji je u okviru programa razvoja i djelovanja knjižnice. O njegovu uspješnom ostvarenju direktno ovisi daljnji razvoj knjižničnih službi i usluga, kao i učestalost njihova korištenja. Ministarstvo kulture RH podupire ovaj program i pruža mu svake godine redovitu financijsku potporu, ali bez vidljivog povećanja. Što se tiče lokalnog proračuna, Grad Korčula redovito ispunjava obvezu osnivača da osigura preostala sredstva za ovu namjenu, s tendencijom njihova rasta.

Iz županijskog proračuna nisu nikada izdvojena sredstva za ovu namjenu, iako je to preporuka Matične službe za narodne i školske knjižnice Dubrovačko-neretvanske županije.

Planirano: **85.700**

Ukupno utrošena sredstva za nabavu knjižnične građe: **86.553,72 kn.**

Izvori financiranja: Ministarstvo kulture RH (55.000), Osnivač (30.000), vlastita sredstva

#### **◆ Izdavačka djelatnost knjižnice**

Izdavačkom djelatnošću Gradska knjižnica *Ivan Vidali* doprinosi promociji zavičajnih autora i revitalizaciji zavičajne književne i kulturne baštine. U 2017. u nakladi knjižnice tiskano je:

- novi naslov u Biblioteci Žilković
- novi broj časopisa *Kanavelić*
- Katalog nagrađenih učeničkih radova (pod projekt Kulturna baština)
- Plakati, pozivnice, letci za razna događanja

Planirano: 20.000

Troškovi izdavačke djelatnosti u 2017. godini su : **16.871 kn**

Izvori financiranja: Osnivač (15.000), donacije (3.500)

#### **◆ Opremanje prostora knjižnice**

Od strane Ministarstva kulture odobrena su sredstva za nabavu nove opreme, police i namještaj za dječji odjel knjižnice. Osvježenje dječjeg odjela novim policama za slikovnice i

sjedalicama za najmlađe korisnike, utjecalo je na povećanje broja djece koja svakodnevno borave u knjižnici učeći, čitajući ili se igrajući.

Troškovi za opremanje dječjeg odjela iznose: **11.744** kn  
Izvori financiranja: Ministarstvo kulture (10.000), vlastita sredstva.

#### ◆ **Kulturno-animacijski program i Mjesec hrvatske knjige**

Program *Kulturno-animacijskih aktivnosti i obilježavanje manifestacije Mjesec knjige* u Gradskoj knjižnici *Ivan Vidali* jedan je od važnijih programa koji osiguravanju knjižnici prepoznatljivo mjesto u lokalnoj zajednici i čine je središtem kulturnog i društvenog života.

Planirano: 14.000 kn  
Ukupni iznos utrošenih sredstava za ovaj program: **13.718,36** kn.  
Izvori financiranja: DNŽ (6.000), Ministarstvo kulture (5.000), Grad Korčula (3.000)

#### ◆ **Kulturna baština našeg zavičaja**

Projekt *Kulturna baština našeg zavičaja* realizira se već petu godinu zaredom u suradnji s TZ Grada Korčule i TZ općine Lumbarda. Ukupni troškovi realizacije projekta su veći, ali se dijele na suradnike, te se ovdje prikazuju samo rashodi koje je za ovaj projekt u protekloj godini imala knjižnica.

Planirano: 8.000 kn  
Ukupni rashodi projekta: **7.731,17** kn.  
Izvori financiranja: Grad Korčula (4.000), Ministarstvo (3.000), vlastita sredstva

#### ◆ **Virtualna Korčula**

Projekt digitalizacije zavičajne, arhivske i knjižnične građe, veoma je značajan i planira se provoditi kontinuirano u skladu s raspoloživim sredstvima. Najveći troškovi projekta su troškovi skeniranja, odnosno prebacivanja građe u digitalni oblik.

Planirano: 24.000  
Ukupno ostvareni troškovi projekta: **24.564,08** kn  
Izvori financiranja: Ministarstvo (20.000), Grad Korčula (4.000), vlastita sredstva

#### ◆ **EU projekt Migrate to Library**

Za realizaciju Erasmus+ projekta *Migrate to Library* osigurana su sredstva iz europski fondova. Troškovi projekta u 2017. bili su vezani uglavnom za putne troškove za organiziranu mobilnost i susret partnera u Poljskoj.

Planirano: 17.600  
Ostvareni troškovi projekta: **14.241,88** kn  
Izvor financiranja: EU institucije I. rata (17.612)

### 10.2.3. Financije ukupno

Cjelovito Financijsko izvješće za 2017. godinu, odnosno referentna stranica i *Izveštaj o prihodima i rashodima, primicima i izdacima za razdoblje 1. siječnja 2017. – 31. prosinca 2017.* dostupno je na mrežnoj stranici knjižnice [Financijska izvješća 2017.](#) Iz izvješća je vidljivo da u financijskom poslovanju knjižnice nema značajnijih odstupanja u odnosu na proteklo izvještajno razdoblje, da su sredstva za redovitu djelatnost i pojedine knjižnične programe ostvarena u planiranom iznosu uz financijsku potporu Grada Korčule, državnog i županijskog proračuna, institucija EU, te manjim dijelom vlastitih prihoda i donacija.

## 11. ZAKLJUČAK

Rad i djelovanje korčulanske knjižnice u protekloj godini ocjenjujemo uspješnim. U redovitom poslovanju nije bilo nepravilnosti, svi značajniji knjižnični programi su realizirani, ostvarena je suradnja ne samo na lokalnom, već na nacionalnom i međunarodnom nivou. Usprkos prostornim, kadrovskim i financijskim ograničenjima, uz maksimalno zalaganje zaposlenika ostvarene su brojne planirane aktivnosti na dobrobit svih korisnika.

Posjećenost i povećani interes članova lokalne zajednice za sudjelovanjem u projektima i događanjima knjižnice, pokazatelj su kako smo sve bliže cilju postati društvenim centrom u svom okruženju, informacijskim središtem, centrom za pismenost, neformalno i doživotno učenje, mjestom gdje se kreativnoj interakciji susreću građani različite dobi i interesa, razmjenjuju znanja i vještine i korisno provode slobodno vrijeme.

Knjižnica je i baštinska ustanova, mjesto gdje je stručno obrađena i pohranjena vrijedna zavičajna građa, a kontinuiranim provođenjem programa digitalizacije povećat će se njena dostupnost.

Pored zadovoljstva postignutim rezultatima u proteklom razdoblju, dužni smo istaknuti postojeće poteškoće u djelovanju i radu ustanove. To su u prvom redu nedostatan broj zaposlenika, s obzirom na povećanje opsega poslova, očekivanja i zahtjeva naših korisnika, a zatim i nedostatak prostora za smještaj građe (posebno skladišta) i poboljšanje usluga u skladu sa suvremenim trendovima.

Vjerujemo, da su postojeći kadrovski i prostorni problemi trenutačni, i da je pred nama razdoblje njihova uspješnog rješavanja uz potporu Grada Korčule i cjelokupne zajednice.

Korčula, 27. veljače 2018.

Broj: 21/18



Ravnateljica

Milojka Skokandić